

N. 88 — 217

**11 SEPTEMBER 1987. — Ministerieel besluit betreffende de handel en het gebruik van stoffen bestemd voor dierlijke voeding**

De Staatssecretaris voor Landbouw,

Gelet op de wet van 11 juli 1969 betreffende de bestrijdingsmiddelen en de grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 september 1987 betreffende de handel en het gebruik van stoffen bestemd voor dierlijke voeding;

Gelet op de Richtlijn nr. 70/524/E.E.G. van de Raad van de Europese Economische Gemeenschap van 23 november 1970 betreffende de toevoegingsmiddelen in de diervoeding, gewijzigd bij de richtlijnen van de Raad van 28 april 1973, 28 april 1975, 29 november 1984 en 16 juni 1987 en bij de richtlijnen van de Commissie van 27 juli 1973, 13 december 1973, 17 december 1973, 26 februari 1974, 1 juli 1974, 23 juli 1974, 20 december 1974, 24 april 1975, 24 oktober 1975, 15 december 1975, 8 juni 1976, 21 juni 1976, 1 december 1976, 16 februari 1977, 11 juli 1977, 26 juli 1977, 7 december 1977, 23 december 1977, 30 mei 1978, 23 juni 1978, 28 juli 1978, 16 november 1978, 18 december 1978, 7 juni 1979, 20 juli 1979, 15 november 1979, 9 januari 1980, 8 april 1980, 26 juni 1980, 4 juli 1980, 4 september 1980, 25 november 1980, 28 november 1980, 9 april 1981, 16 juli 1981, 15 januari 1982, 23 juni 1982, 19 november 1982, 16 mei 1983, 28 juli 1983, 29 november 1983, 15 februari 1984, 28 mei 1984, 26 oktober 1984, 6 februari 1985, 31 mei 1985, 24 juni 1985, 8 juli 1985, 11 november 1985, 5 februari 1986, 4 juni 1986, 28 juli 1986, 27 oktober 1986 en 23 april 1987;

Gelet op de Richtlijn nr. 74/63/E.E.G. van de Raad van de Europese Economische Gemeenschap van 17 december 1973 inzake ongewenste stoffen en produkten in diervoeding, gewijzigd bij de richtlijnen van de Commissie van 15 december 1975, 1 december 1976, 28 juli 1983, 3 juni 1986 en 1 april 1987 en bij de richtlijnen van de Raad van 6 mei 1980 en 21 juli 1986;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid om sommige richtlijnen vóór de vastgestelde datum in de nationale reglementering om te zetten;

Gelet op het akkoord van de Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

Besluit :

**HOOFDSTUK I. — Erkennung**

**Artikel 1.** De erkenning voor de fabricage of het voorverpakken van mengvoeders of voor de fabricage van toevoegingsmiddelen behorend tot de groepen A, A<sub>1</sub> of B van bijlage II of van voormengsels bedoeld bij artikel 13, lid 1 van het koninklijk besluit van 10 september 1987 betreffende de handel en het gebruik van stoffen bestemd voor dierlijke voeding is onderworpen aan de volgende voorwaarden :

1<sup>o</sup> de aanvraag om erkenning moet gericht worden aan de Minister van Landbouw met vermelding van de volgende gegevens :

a) indien de aanvrager een natuurlijk persoon is : zijn naam en voornaam, beroep, woonplaats en nationaliteit;

b) indien de aanvrager een rechtspersoon is : de aard en de naam van de vennootschap, het adres van de maatschappelijke zetel alsmede de namen van de personen die bevoegd zijn voor de rechtspersonen op te treden in de handelingen waarvoor de erkenning wordt gevraagd met aanwijzing, in voorkomend geval, van degene onder hen die de in 5<sup>o</sup> bedoelde beroepskennis aanbrengt;

b) de preciese omschrijving van de handelingen die de aanvrager voornemens is uit te oefenen;

c) de adressen van de plaatsen waar de aanvrager de afgewerkte produkten en de grondstoffen zal opslaan en van de plaatsen waar hij de fabricatie of voorverpakking zal uitvoeren;

d) in voorkomend geval de bijzondere merknaam waaronder de produkten zullen worden verhandeld;

e) in voorkomend geval, de naam en voornamen van de aange-stelde die de in 5<sup>o</sup> bedoelde beroepskennis aanbrengt;

F. 88 — 217

**11 SEPTEMBRE 1987. — Arrêté ministériel relatif au commerce et à l'utilisation des substances destinées à l'alimentation des animaux**

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Vu la loi du 11 juillet 1969 relative aux pesticides et aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage;

Vu l'arrêté royal du 10 septembre 1987 relatif au commerce et à l'utilisation des substances destinées à l'alimentation des animaux;

Vu la Directive n° 70/524/C.E.E. du Conseil de la Communauté économique européenne du 23 novembre 1970 concernant les additifs dans l'alimentation des animaux, modifiée par les directives du Conseil des 28 avril 1973, 28 avril 1975, 29 novembre 1984 et 16 juin 1987 et par les directives de la Commission des 27 juillet 1973, 13 décembre 1973, 17 décembre 1973, 26 février 1974, 1er juillet 1974, 23 juillet 1974, 20 décembre 1974, 24 avril 1975, 24 octobre 1975, 15 décembre 1975, 8 juin 1976, 21 juin 1976, 1er décembre 1976, 16 février 1977, 11 juillet 1977, 26 juillet 1977, 7 décembre 1977, 23 décembre 1977, 30 mai 1978, 23 juin 1978, 28 juillet 1978, 16 novembre 1978, 18 décembre 1978, 7 juin 1979, 20 juillet 1979, 15 novembre 1979, 9 janvier 1980, 8 avril 1980, 26 juin 1980, 4 juillet 1980, 4 septembre 1980, 25 novembre 1980, 28 novembre 1980, 9 avril 1981, 16 juillet 1981, 15 janvier 1982, 23 juin 1982, 19 novembre 1982, 16 mai 1983, 28 juillet 1983, 29 novembre 1983, 15 février 1984, 28 mai 1984, 26 octobre 1984, 6 février 1985, 31 mai 1985, 24 juin 1985, 8 juillet 1985, 11 novembre 1985, 5 février 1986, 4 juin 1986, 28 juillet 1986, 27 octobre 1986 et 23 avril 1987;

Vu la Directive n° 74/63/C.E.E. de la Communauté économique européenne du 17 décembre 1973, concernant les substances et produits indésirables dans l'alimentation des animaux, modifiée par les directives de la Commission des 15 décembre 1975, 1er décembre 1976, 28 juillet 1983, 3 juin 1986 et 1er avril 1987 et par les directives du Conseil du 6 mai 1980 et du 21 juillet 1986;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence de transposer certaines directives avant l'expiration de la date fixée, dans la réglementation nationale;

Vu l'accord du Ministre des Relations extérieures,

Arrête :

**CHAPITRE Ier. — Agréation**

**Article 1<sup>er</sup>.** L'agréation pour la fabrication ou le préemballage d'aliments composés ou pour la fabrication d'additifs appartenant aux groupes A, A<sub>1</sub> ou B de l'annexe II ou de prémélanges, visée à l'article 13, alinéa 1er de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 relatif au commerce et à l'utilisation des substances destinées à l'alimentation des animaux est subordonnée aux conditions suivantes :

1<sup>o</sup> la demande d'agréation doit être adressée au Ministre de l'Agriculture et doit faire mention des données suivantes :

a) lorsque le demandeur est une personne physique : ses nom et prénoms, profession, domicile et nationalité;

b) lorsque le demandeur est une personne morale : la nature et le nom de la société, l'adresse du siège social ainsi que les noms des personnes qui sont habilitées à agir pour la personne morale dans les activités pour lesquelles l'agréation est demandée avec indication, le cas échéant, de celle d'entre elles qui fait apport de la connaissance professionnelle visée au 5<sup>o</sup>;

b) la description précise des activités que le demandeur a l'intention d'accomplir;

c) les adresses des lieux où les matières premières et produits finis seront entreposés et des lieux où s'effectueront la fabrication ou le préemballage;

d) le cas échéant le nom de marque particulier sous lequel les produits seront commercialisés;

e) le cas échéant, le nom et les prénoms du préposé qui apporte la connaissance professionnelle visée au 5<sup>o</sup> de la déclaration;

f) de vermelding of de mengvoeders of voormengsels bestemd zijn voor de verkoop dan wel of zij bestemd zijn voor dieren die voor rekening van de aanvrager worden gehouden;

2° bij de aanvraag dient een model te worden gevoegd van de etiketten die de aanvrager voornemens is te gebruiken;

3° de aanvrager van een erkenning voor fabricage dient te beschikken over :

a) een mechanische installatie die toelaat volledig homogene mengvoeders en voormengsels te bekomen;

b) indien de gefabriceerde produkten verpakt worden : een installatie die toelaat de produkten nauwkeurig af te wegen en de verpakkingen te voorzien van de voorgeschreven verzegeling en etiket;

c) opslaglokalen waarin de goede bewaring van de stoffen bestemd voor dierlijke voeding verzekerd is; bovendien voor toevoegingsmiddelen behorende tot de groepen A, A<sub>1</sub> of B van bijlage II en voormengsels waarin ze vervat zijn, passende ruimten die bestemd zijn voor het bewaren achter slot van deze produkten en die het mogelijk maken dat deze zodanig worden opgeslagen dat zij gemakkelijk worden geïdentificeerd en dat verwarring met andere toevoegingsmiddelen, voormengsels of diervoeder vermeden wordt;

d) over passende middelen beschikken om het volgende te kunnen waarborgen :

aa) voor toevoegingsmiddelen : dat zij voldoen aan de eisen van dit besluit;

bb) voor voormengsels : de aard, het gehalte van de verschillende toevoegingsmiddelen, de homogeniteit en stabiliteit van deze toevoegingsmiddelen in het voormengsel;

cc) voor mengvoeders : de aard en het gehalte van de toevoegingsmiddelen en de homogene vermenging van deze toevoegingsmiddelen in het mengvoeder;

4° de aanvrager van een erkenning voor het voorverpakken dient te beschikken over de installatie bedoeld in 3°, b en over de lokalen bedoeld in 3°, c;

5° de natuurlijke persoon-aanvrager of één van de personen die bevoegd zijn voor de rechtspersoon op te treden voor de handelingen waarvoor de erkenning wordt gevraagd, of een aangestelde, moeten blijk geven van een voldoende beroepskennis van de activiteit waarvoor de erkenning gevraagd wordt;

6° de aanvrager-fabrikant moet voldoen aan de boekhoudingsvoorschriften die bepaald zijn in artikel 4.

**Art. 2.** De erkenning voor de invoer van toevoegingsmiddelen behorende tot de groepen A, A<sub>1</sub> of B, van bijlage II, voormengsels of van mengvoeders bedoeld bij artikel 13, lid 1 van het koninklijk besluit van 10 september 1987, is onderworpen aan de volgende voorwaarden :

1° de aanvraag om erkenning wordt gericht aan de Minister van Landbouw met vermelding van de gegevens bedoeld in artikel 1, 1°, a, b, d, e en f;

2° de aanvrager dient tevens te vermelden :

a) de adressen van de plaatsen waar hij de ingevoerde produkten zal opslaan en waar hij de documenten bedoeld in artikel 40 van het koninklijk besluit van 10 september 1987, zal bewaren. De opslaglokalen moeten voldoen aan hetgeen bepaald is onder artikel 1, 3°, c;

b) de naam en het adres van de buitenlandse fabrikant die de ingevoerde produkten fabriceert;

3° aan de voorwaarden bedoeld onder artikel 1, 2° en 5° dient te zijn voldaan; aan de voorwaarde bedoeld onder artikel 1, 5° dient evenwel niet te worden voldaan door de invoerder wiens ingevoerde mengvoeders uitsluitend bestemd zijn voor dieren die voor zijn rekening gehouden worden;

4° de invoerder van toevoegingsmiddelen of voormengsels moet voldoen aan de boekhoudingsvoorschriften die desbetreffend bepaald zijn in artikel 4.

**Art. 3.** De erkenning voor het doen fabriceren van voormengsels of mengvoeders door een derde bedoeld bij artikel 13, lid 3 van het koninklijk besluit van 10 september 1987 is onderworpen aan de volgende voorwaarden :

1° de aanvraag om erkenning wordt gericht aan de Minister van Landbouw met vermelding van de gegevens bedoeld in artikel 1, 1°, a, b, c, d en f en met vermelding van de naam en de woonplaats of maatschappelijke zetel van de derde die erkend is als fabrikant van voormengsels of mengvoeders en die de bewerkingen zal uitvoeren;

2° bij de aanvraag dient een afschrift van de overeenkomst tussen de aanvrager en de derde met betrekking tot de voorgenomen activiteit te worden gevoegd. Uit deze overeenkomst moet blijken dat de derde er zich ten aanzien van de aanvrager toe verbindt de produkten te fabriceren, te verpakken en ze te voorzien van etiket;

f) si les aliments composés ou prémélanges sont soit destinés à la vente, soit destinés exclusivement à des animaux qui sont détenus pour le compte du demandeur;

2° la demande doit être accompagnée d'un modèle des étiquettes que le demandeur compte utiliser;

3° le demandeur d'une agréation pour la fabrication doit disposer :

a) d'une installation mécanique permettant d'obtenir une homogénéité parfaite des aliments composés et prémélanges;

b) si les produits fabriqués sont emballés : d'une installation permettant de peser les produits avec précision et de munir les emballages du scellé et de l'étiquette prescrits;

c) de locaux de stockage dans lesquels une bonne conservation des substances destinées à l'alimentation des animaux est assurée; en outre pour les additifs appartenant aux groupes A, A<sub>1</sub> ou B de l'annexe II et les prémélanges qui les contiennent, des endroits appropriés fermant à clef et destinés à la conservation de ces produits et permettant de les entreposer de manière à pouvoir être facilement identifiés et à éviter toute confusion avec d'autres additifs, prémélanges et aliments des animaux;

d) de moyens appropriés lui permettant de garantir :

aa) dans le cas des additifs : leur conformité aux dispositions du présent arrêté;

bb) dans le cas des prémélanges : la nature, la teneur des différents additifs, l'homogénéité et la stabilité de ces additifs dans les prémélanges;

cc) dans le cas d'aliments composés : la nature et la teneur des additifs et le mélange homogène de ces additifs dans l'aliment composé;

4° le demandeur d'une agréation pour le préemballage, doit disposer de l'installation prévue au 3°, b et des locaux prévus au 3°, c;

5° la personne physique-demandeur ou une des personnes qui sont habilitées à agir pour la personne civile dans les activités pour lesquelles l'agréation est demandée, ou un préposé, doivent faire preuve d'une connaissance professionnelle suffisante de l'activité pour laquelle l'agréation est demandée;

6° le demandeur-fabrikant doit satisfaire aux prescriptions comptables prévues à l'article 4.

**Art. 2.** L'agréation pour l'importation d'additifs appartenant aux groupes A, A<sub>1</sub> ou B de l'annexe II, de prémélanges ou d'aliments composés, visée à l'article 13, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 est subordonnée aux conditions suivantes :

1° la demande d'agréation doit être adressée au Ministre de l'Agriculture et doit faire mention des données visées à l'article 1<sup>er</sup>, 1°, a, b, d, e et f;

2° le demandeur doit également déclarer :

a) les adresses des locaux où seront entreposés les produits importés ainsi que l'adresse du local où il conservera les documents visés à l'article 40 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987. Les locaux de stockage doivent répondre aux dispositions de l'article 1<sup>er</sup>, 3°, c;

b) le nom et l'adresse du fabricant étranger qui fabriquera les produits importés;

3° les conditions visées à l'article 1<sup>er</sup>, 2° et 5° doivent être remplies; toutefois, la condition visée à l'article 1<sup>er</sup>, 5° ne doit pas être remplie si les aliments composés importés sont destinés exclusivement à des animaux qui sont détenus pour le compte de l'importateur;

4° l'importateur d'additifs ou de prémélanges doit satisfaire aux prescriptions comptables y afférentes prévues à l'article 4.

**Art. 3.** L'agréation pour faire fabriquer des prémélanges ou des aliments composés par un tiers, prévue à l'alinéa 3, de l'article 13 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 est subordonnée aux conditions suivantes :

1° la demande d'agréation doit être adressée au Ministre de l'Agriculture avec les données visées à l'article 1<sup>er</sup>, 1°, a, b, c, d et f et avec la déclaration du nom et de l'adresse ou le siège social du tiers qui est agréé en qualité de fabricant de prémélanges ou d'aliments composés et qui effectuera les opérations;

2° la demande doit être accompagnée d'une copie du contrat, conclu entre le demandeur et le tiers au sujet de l'activité envisagée. Par ce contrat, il doit être démontré que le tiers s'engage vis-à-vis du demandeur à fabriquer, emballer et étiqueter les produits;

3° bij de aanvraag dient een model van de etiketten te worden gevoegd die de aanvrager voornemens is aan de verpakte produkten te doen bevestigen;

4° voor het doen fabriceren van voormengsels moet de aanvrager voldoen aan de boekhoudingsvoorschriften die bepaald zijn in artikel 4, 2°.

**Art. 4.** Voor de produkten die één of meer van de onder de groepen A, A<sub>1</sub> of B van de bijlage II genoemde toevoegingsmiddelen bevatten, moet een voorraadboekhouding bijgehouden worden.

In deze voorraadboekhouding dienen dag aan dag de volgende vermeldingen te worden opgenomen :

1° door de invoerders, fabrikanten en tussenpersonen-handelaars van toevoegingsmiddelen : de aard, de naam en het adres van de fabrikant en/of invoerder en/of tussenpersoon-handelaar, de hoeveelheid vervaardigde en/of ingevoerde en/of aangekochte toevoegingsmiddelen en de respectieve data van vervaardiging en/of invoer en/of aankoop, de naam en het adres van de fabrikanten van de voormengsels of de tussenpersonen-handelaars aan wie de toevoegingsmiddelen werden geleverd met opgave van de aard en de hoeveelheid van het afgeleverde toevoegingsmiddel;

2° door de invoerders, fabrikanten en de tussenpersonen-handelaars van voormengsels : de naam van de fabrikant of van de leverancier, de aard en de hoeveelheid van de gebruikte toevoegingsmiddelen, de datum van vervaardiging en/of invoer en/of aankoop, de naam en het adres van de fabrikanten van het mengvoeder of de tussenpersonen-handelaars, waarvoor het voormengsel is bestemd, alsmede de aard en de hoeveelheid van het afgeleverde voormengsel;

3° door de fabrikanten van mengvoerders : de naam en het adres van de leverancier van het voormengsel en van de fabrikant indien deze niet de leverancier is, de aard, de hoeveelheid van het voormengsel en het gebruik dat hiervan is gemaakt.

**Art. 5.** De erkenning blijft slechts geldig voor zover de invoerder, fabrikant of voorverpakker de Minister van Landbouw in kennis heeft gesteld van elke wijziging van de in de artikelen 1, 1°, 2, 1°, 2°, 3° en 3, 1° bedoelde vermeldingen.

De invoerder dient bovendien de Minister van Landbouw in kennis te stellen van elk nieuw produkt dat hij wenst in te voeren en hem hiervan een model van etiket voor te leggen.

**Art. 6.** De erkenning is persoonlijk en niet overdraagbaar.

Zij wordt verleend voor een duur van ten hoogste tien jaar; zij kan op aanvraag van de betrokkene een beperkt aantal keren worden vernieuwd voor een duur van ten hoogste tien jaar.

## HOOFDSTUK II.

### *Ongewenste stoffen en residuen van bestrijdingsmiddelen*

**Art. 7.** De ongewenste stoffen en produkten en de residuen van bestrijdingsmiddelen bedoeld in artikel 8 van het koninklijk besluit van 10 september 1987 zijn opgenomen in kolom a van bijlage I van dit besluit.

Zij zijn slechts toegelaten in de diervoeders bedoeld in kolom b en onder de voorwaarden vermeld in kolom c.

**Art. 8.** De diervoeders opgenomen in kolom a van bijlage II van het koninklijk besluit van 10 september 1987 die bestemd zijn voor verwerking in mengvoerders of voormengsels, en waarvan het gehalte aan ongewenste stoffen en produkten of residuen van bestrijdingsmiddelen hoger is dan het maximumgehalte dat in bijlage I van dit besluit is toegelaten voor de overeenstemmende enkelvoudige voeders :

1° mogen slechts verwerkt worden op voorwaarde dat de in bijlage I vastgestelde maximum gehalten in de aldus bekomen volledige en aanvullende diervoeders niet worden overschreden;

2° mogen slechts gebruikt worden voor de fabricage van mengvoerders bestemd voor de verkoop of van voormengsels, door erkende fabrikanten. De verkoper is gehouden zich ervan te vergewissen of de koper als zodanig erkend is;

3° mogen slechts verhandeld worden mits de onder punt 2 voorziene beperking van gebruik vermeld wordt op het etiket en op de documenten waarop de vermeldingen van het etiket moeten aangebracht worden. In het geval het om aflatoxine gaat in grondnoot, kokos, palmnoot, palmpit, katoenzaad, babassu, maïs, en daarvan afgeleide produkten moet dit gehalte aan aflatoxine vermeld worden evenals de aanduiding : « Dit diervoeder mag niet als zodanig worden gebruikt voor rechtstreekse vervoeding aan dieren ».

3° la demande doit être accompagnée d'un modèle des étiquettes que le demandeur compte faire apposer sur les emballages des produits;

4° pour faire fabriquer des prémélanges, le demandeur doit satisfaire aux prescriptions comptables prévues à l'article 4, 2°.

**Art. 4.** Une comptabilité matières doit être tenue pour les produits contenant un ou plusieurs des additifs repris sous les groupes A, A<sub>1</sub> ou B de l'annexe II.

Dans cette comptabilité matières, les déclarations suivantes doivent être consignées au jour le jour :

1° par les importateurs, les fabricants et les intermédiaires-négociants d'additifs : la nature, le nom et l'adresse du fabricant et/ou importateur et/ou intermédiaire-négociant, la quantité d'additifs produite et/ou importée et/ou achetée et les dates respectives de fabrication et/ou d'importation et/ou d'achat, le nom et l'adresse des fabricants de prémélanges ou des intermédiaires-négociants auxquels les additifs ont été livrés avec indication de la nature et de la quantité de l'additif délivré;

2° par les importateurs, les fabricants et les intermédiaires-négociants de prémélanges : le nom des fabricants ou fournisseurs, la nature et la quantité des additifs utilisés, la date de fabrication et/ou d'importation et/ou d'achat, le nom et l'adresse des fabricants d'aliments composés ou des intermédiaires-négociants auxquels sont destinés les prémélanges, ainsi que la nature et la quantité du prémélange délivré;

3° par les fabricants d'aliments composés : le nom et l'adresse des fournisseurs de prémélanges et des fabricants si ceux-ci ne sont pas fournisseurs, la nature, la quantité et l'usage qui a été fait des prémélanges.

**Art. 5.** L'agrément ne reste valable que pour autant que l'importateur, le fabricant ou celui qui préemballe ait averti le Ministre de l'Agriculture de toute modification intervenue dans les déclarations visées aux articles 1<sup>er</sup>, 1°, 2, 1°, 2°, 3° et 3, 1°.

En outre, l'importateur doit mettre au courant le Ministre de l'Agriculture de tout nouveau produit qu'il désire importer et doit lui soumettre un modèle d'étiquette.

**Art. 6.** L'agrément est personnelle et incessible.

Elle est accordée pour une durée maximale de dix ans; elle peut, à la demande de l'intéressé, être renouvelée un nombre indéterminé de fois pour une période maximale de dix ans.

## CHAPITRE II.

### *Substances indésirables et résidus de pesticides*

**Art. 7.** Les substances et produits indésirables et les résidus de pesticides visés à l'article 8 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 sont repris à la colonne a de l'annexe I du présent arrêté.

Ils ne sont tolérés que dans les aliments des animaux visés à la colonne b et aux conditions prévues à la colonne c.

**Art. 8.** Les aliments des animaux repris à la colonne a de l'annexe II de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 qui sont destinés à l'incorporation dans des aliments composés ou prémélanges et dont la teneur en substances et produits indésirables ou résidus de pesticides est supérieure à la teneur maximale autorisée à l'annexe I du présent arrêté pour les aliments simples correspondants :

1° ne peuvent entrer dans la fabrication qu'à condition que les teneurs maximales fixées à l'annexe I pour les aliments complets ou complémentaires obtenus ne soient pas dépassées;

2° ne peuvent être utilisés que par des fabricants agréés d'aliments composés destinés à la vente ou de prémélanges. Le vendeur est tenu de vérifier si l'acheteur est agréé comme fabricant dans ce sens;

3° ne peuvent être commercialisés qu'à condition que l'utilisation limitée prévue sous le point 2 soit déclarée sur l'étiquette et sur les documents qui doivent porter les déclarations prescrites pour l'étiquette. S'il s'agit d'aflatoxine dans l'arachide, coprah, palmiste, graines de coton, babassu, maïs, et les dérivés de leur transformation, cette teneur en aflatoxine doit être déclarée ainsi que l'indication : « Cet aliment ne peut être utilisé tel quel pour l'alimentation directe des animaux ».

**Art. 9.** Tenzij bijzondere bepalingen in bijlage I zijn opgenomen, mogen de aanvullende diervoeders en voormengsels, met inachtneming van de voor hun gebruik vastgestelde verdunningen, geen hogere gehalten aan ongewenste stoffen en produkten en aan residuen van pesticiden bevatten dan voor volledige diervoeders is bepaald.

### HOOFDSTUK III. — Toevoegingsmiddelen

**Art. 10.** De stoffen die met toepassing van artikel 12, eerste lid, van het koninklijk besluit van 10 september 1987, als toevoegingsmiddelen in diervoeders zijn toegelaten, zijn opgenomen in kolom a van bijlage II van dit besluit.

De diervoeders die deze toevoegingsmiddelen bevatten mogen slechts gebruikt worden voor de diersoorten aangeduid in kolom b en met inachtneming van de leeftijden aangegeven in kolom c, de gehalten aangegeven in kolom d en de bijzondere voorschriften aangegeven in kolom e van bijlage II van dit besluit.

De antibiotica, groeibevorderende stoffen, coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen mogen, in het kader van de voeding, aan de dieren enkel verstrekt worden door middel van mengvoeders.

De in bijlage II genoemde minimum- en maximumgehalten hebben betrekking op volledige diervoeders met een vochtgehalte van 12 % voor zover deze bijlage geen bijzondere bepalingen bevat.

Indien de als toevoegingsmiddel toegestane stof in natuurlijke staat ook in bepaalde ingrediënten van het voeder aanwezig is, wordt het te verwerken percentage toevoegingsmiddel zodanig berekend dat de som van de toegevoegde bestanddelen en van de van nature aanwezige bestanddelen voldoet aan het in de bijlage II vastgestelde maximum- dan wel minimumgehalte.

**Art. 11.** Onverminderd de toepassing van de bepalingen voorzien in het koninklijk besluit van 12 april 1974 betreffende sommige verrichtingen in verband met stoffen met hormonale, antihormonale of antibiotische werking, mogen de toevoegingsmiddelen slechts worden verwerkt in diervoeders, behalve voormengsels, mits naleving van de volgende voorwaarden :

1° de verwerking moet gebeuren aan een gehalte dat in overeenstemming is met de bepalingen van kolom d van bijlage II gevoegd bij dit besluit en blijkens de vermeldingen op het etiket of document, in overeenstemming met de bepalingen van de kolommen b, c en e van deze bijlage; indien in de bijlage geen maximumgehalte is bepaald gebeurt de verwerking aan het gehalte waaraan het effect wordt bekomen waarvoor het toevoegingsmiddel werd toegelaten.

Behoudens de gevallen voorzien onder artikel 12 of behoudens een bijzondere ministeriële toelating, is elke overschrijding van de gehalten, aangegeven in kolom d, verboden;

2° de vermenging van meerdere toevoegingsmiddelen in eenzelfde produkt is slechts toegelaten voor zover de fysisch-chemische verenigbaarheid tussen de bestanddelen van het mengsel op basis van de beoogde uitwerking wordt in acht genomen;

3° antibiotica en groeibevorderende stoffen mogen niet onderling worden vermengd, noch binnen een zelfde groep, noch binnen de twee groepen onderling;

4° coccidiostatica mogen niet met antibiotica en groeibevorderende stoffen worden vermengd wanneer de coccidiostatica voor een zelfde categorie dieren ook een functie van antibioticum of groeibevorderende stof hebben;

5° coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen mogen, wanneer zij een gelijksoortige werking hebben, niet onderling worden vermengd, tenzij het een mengsel betreft dat in bijlage II is vermeld;

6° de verbindingen der sporenelementen moeten een fijnheid hebben van ten minste 99,5 % door de zeef van 1 mm;

7° de volgende vermeldingen, bedoeld bij de artikelen 24, 5° en 25, 7° van het koninklijk besluit van 10 september 1987 dienen op het etiket te worden aangebracht :

a) indien een antibioticum of groeibevorderende stof is verwerkt : de naam overeenkomstig kolom a van bijlage II, het gehalte aan actieve stof in mg per kg, de waarborgtermijn van dit gehalte na de fabricagedatum, de diersoort en leeftijdsklasse waarvoor het voeder bestemd is;

b) indien een coccidiostaticum of andere gelijkaardige stof is verwerkt : de naam overeenkomstig kolom a van bijlage II, het gehalte aan actieve stof in mg per kg, de waarborgtermijn van dit gehalte na de fabricagedatum, de diersoort en de leeftijdsklasse waarvoor het voeder bestemd is;

**Art. 9.** A moins que des dispositions particulières soient prévues à l'annexe I, les aliments complémentaires et prémélanges ne peuvent contenir, compte tenu de la dilution prévue pour leur utilisation, des teneurs en substances et produits indésirables et en résidus de pesticides supérieures à celles qui sont fixées pour les aliments complets.

### CHAPITRE III. — Additifs

**Art. 10.** Les substances admises comme additifs dans les aliments des animaux en vertu de l'article 12, alinéa 1er de l'arrêté royal du 10 septembre 1987, sont reprises à la colonne a de l'annexe II du présent arrêté.

Les aliments des animaux qui contiennent ces additifs ne peuvent être utilisés que pour les espèces animales désignées à la colonne b, en respectant l'âge maximal indiqué à la colonne c, les teneurs figurant à la colonne d et les conditions particulières reprises à la colonne e de l'annexe II du présent arrêté.

Les antibiotiques, les facteurs de croissance, les coccidiostatiques et autres substances analogues ne peuvent, dans le cadre de l'alimentation animale, être administrés que par les aliments composés.

Les teneurs maximales et minimales énumérées à l'annexe II se rapportent aux aliments complets dont la teneur en humidité est de 12 %, dans la mesure où des dispositions particulières ne sont pas prévues dans cette annexe.

Si la substance admise comme additif existe également à l'état naturel dans certains ingrédients de l'aliment, la part d'additif à incorporer est calculée de façon que la somme des éléments ajoutés et des éléments présents naturellement satisfasse à la teneur maximale ou minimale prévue à l'annexe II.

**Art. 11.** Sans préjudice de l'application des dispositions de l'arrêté royal du 12 avril 1974 relatif à certaines opérations concernant les substances à action hormonale, antihormonale ou antibiotique, les additifs ne peuvent être incorporés dans les aliments des animaux, à l'exception des prémélanges, que si les conditions suivantes sont remplies :

1° l'incorporation doit s'effectuer à une teneur qui correspond aux dispositions de la colonne d de l'annexe II du présent arrêté et d'après les déclarations sur l'étiquette ou le document, conformément aux dispositions des colonnes b, c et e de cette annexe; si l'annexe ne fait pas mention d'une teneur maximale, l'incorporation se fait à la teneur qui permet d'obtenir l'effet pour lequel l'additif a été autorisé.

Sauf dans les cas prévus sous l'article 12 ou, sauf une autorisation ministérielle spéciale, tout dépassement des teneurs figurant à la colonne d, est interdit;

2° le mélange de plusieurs additifs dans un produit n'est admis que dans la mesure où est respectée la compatibilité physicochimique entre les composants du mélange en fonction des effets recherchés;

3° les antibiotiques et les facteurs de croissance ne peuvent être mélangés ni au sein d'un même groupe, ni entre les deux groupes;

4° les coccidiostatiques ne peuvent être mélangés avec les antibiotiques et les facteurs de croissance lorsque les coccidiostatiques exercent également, pour une même catégorie d'animaux, une fonction d'antibiotique ou de facteur de croissance;

5° les coccidiostatiques et autres substances analogues ne peuvent pas être mélangés entre eux si leurs effets sont semblables, sauf s'il s'agit d'un mélange déjà prévu à l'annexe II;

6° la finesse des composés d'oligo-éléments doit atteindre au moins 99,5 % au tamis de 1 mm;

7° les déclarations suivantes, visées aux articles 24, 5° et 25, 7° de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 doivent figurer sur l'étiquette :

a) si un antibiotique ou un facteur de croissance est incorporé : le nom conformément à la colonne a de l'annexe II, la teneur en substance active en mg par kg, la durée de la garantie de cette teneur après la date de fabrication, l'espèce et l'âge de l'animal auquel l'aliment est destiné;

b) si un coccidiostatique ou une autre substance analogue est incorporé : le nom conformément à la colonne a de l'annexe II, la teneur en substance active en mg par kg, la durée de la garantie de cette teneur après la date de fabrication, l'espèce et l'âge de l'animal auquel l'aliment est destiné;

c) indien oxydatietegengaande stoffen, kleurstoffen, pigmenten, conserveermiddelen zijn verwerkt : de naam van elke verwerkte stof overeenkomstig kolom a van bijlage II. In voeders voor huisdieren moet de naam van elke verwerkte stof voorafgegaan worden door de vermelding « met oxydatietegengaande stof » respectievelijk « kleurstof » of « gekleurd met », « conserveermiddel » of « geconserveerd met ». Bij voeders voor huisdieren in een verpakking met een netto-inhoud van ten hoogste 10 kg is het voldoende op de verpakking de bovenbedoelde vermeldingen aan te brengen, gevolgd door de woorden « EEG toevoegingsmiddelen », op voorwaarde dat :

een referentienummer aan de hand waarvan het voeder kan worden geïdentificeerd, vermeld is op het etiket, en

de fabrikant, desgevraagd, de specifieke benaming van het of de gebruikte toevoegingsmiddelen mededeelt;

d) indien een koperverbinding is verwerkt : de naam van de verbinding overeenkomstig kolom a van bijlage II, gevolgd door de naam koper en het gehalte aan koper in mg/kg (ppm);

e) indien de vitaminen A, D en (of) E zijn verwerkt : de naam van elke vitamine overeenkomstig kolom a van bijlage II, het gehalte aan actieve stof uitgedrukt in IE per kg voor vitamine A en D en in mg per kg voor vitamine E alsmede de waarborgtermijn van dit gehalte na de fabricagedatum;

f) in voorkomend geval, de in kolom e van bijlage II voorgeschreven vermeldingen.

De opgegeven gehalten aan vitamine A, D<sub>2</sub>, D<sub>3</sub> en E worden geacht te zijn uitgedrukt in retinol voor vitamine A, in calciferol voor vitamine D<sub>2</sub>, in cholecalciferol voor vitamine D<sub>3</sub> en in  $\alpha$ -tocopherol voor vitamine E.

8° de volgende vermeldingen mogen op het etiket worden aangebracht :

a) indien verbindingen van sporenelementen werden verwerkt : de naam van de verbinding overeenkomstig kolom a van bijlage II gevolgd door de naam van het sporenelement samen met het gehalte aan element in mg per kg;

b) indien vitaminen, andere dan A, D en E, of provitaminen en/of stoffen met een analoge werking werden verwerkt : de naam van het vitamine of het provitamine en/of de stof met een analoge werking overeenkomstig kolom a van bijlage II samen met het gehalte aan actieve stof in mg per kg en de waarborgtermijn van dit gehalte na de fabricagedatum.

De opgegeven gehalten worden geacht te zijn uitgedrukt in thiamine voor vitamine B<sub>1</sub>, riboflavine voor vitamine B<sub>2</sub>, d-calcium-pantothenaat voor vitamine B<sub>3</sub>, nicotinamide voor vitamine PP, pyridoxine-hydrochloride voor vitamine B<sub>6</sub>, cyanocobalamine voor vitamine B<sub>12</sub>, ascorbinezuur voor vitamine C, biotine voor vitamine H, menadion voor vitamine K<sub>1</sub>.

Deze vermeldingen mogen worden gegeven voor zover deze toevoegingsmiddelen gedoseerd kunnen worden met officiële analysemethoden of, bij gebreke daarvan, met wetenschappelijk aanvaardbare methoden.

9° de waarborgtermijn na de fabricagedatum, voorgeschreven overeenkomstig 7° en 8°, dient ten minste twee maanden te bedragen;

10° indien overeenkomstig de punten 7 en 8 een gehalte of een hoeveelheid is aangeduid, moet deze aanduiding betrekking hebben op het aandeel toevoegingsmiddelen dat in het voeder is verwerkt;

11° indien overeenkomstig de punten 7 en 8 de waarborgtermijn vanaf de datum van fabricage van verschillende toevoegingsmiddelen die tot een zelfde groep of tot verschillende groepen behoren, moet worden aangeduid, dan mag voor alle toevoegingsmiddelen slechts die waarborgtermijn worden vermeld die eerst vervalt.

**Art. 12.** De aanvullende diervoeders mogen hogere gehalten aan carotenoiden, xanthofylen, vitamine D en sporenelementen bevatten dan de maximumgehalten vastgesteld in kolom d van bijlage II op voorwaarde dat :

1° rekening genomen met de aangegeven gebruiksdoos, het gehalte aan deze toevoegingsmiddelen in het voeder dat het dagrantsoen uitmaakt aan een vochtgehalte van 12 pct, niet hoger is dan het maximumgehalte vastgesteld in kolom d van bijlage II;

2° het voeder één of meer eigenschappen in de samenstelling vertoont waardoor wordt gewaarborgd dat het praktisch uitgesloten is dat de voor volledige diervoeders vastgestelde gehalten worden overschreden of dat het voeder aan zijn bestemming wordt onttrokken om voor andere diersoorten te worden gebruikt;

c) si des substances ayant des effets antioxygènes, des matières colorantes, des pigments, des agents conservateurs ont été incorporés : le nom de chaque substance incorporée conformément à la colonne a de l'annexe II. Dans le cas des aliments pour animaux familiers le nom de chaque substance incorporée doit être précédé, respectivement par la mention « avec antioxygène », « colorant » ou « coloré avec », « conservateur » ou « conservé avec ». S'il s'agit d'aliments pour animaux familiers conditionnés dans des emballages dont le contenu net est d'un poids égal ou inférieur à 10 kg, il suffit que l'emballage porte les mentions susvisées, suivies des mots « additifs CEE », à condition :

qu'un numéro de référence permettant l'identification de l'aliment figure sur l'étiquette, et

que, sur demande, le fabricant communique le nom spécifique du ou des additifs utilisés;

d) si un composé de cuivre est incorporé : le nom du composé conformément à la colonne a de l'annexe II, suivi par la dénomination cuivre et la teneur en cuivre en mg par kg (ppm);

e) si les vitamines A, D et (ou) E sont incorporées : le nom de chaque vitamine conformément à la colonne a de l'annexe II, la teneur en substance active exprimée en UI par kg pour les vitamines A et D et en mg par kg pour la vitamine E, ainsi que la durée de garantie de cette teneur à partir de la date de fabrication;

f) le cas échéant, les mentions prescrites à la colonne e de l'annexe II.

Les teneurs indiquées en vitamines A, D<sub>2</sub>, D<sub>3</sub> et E sont estimées avoir été exprimées en rétinol pour la vitamine A, en calciferol pour la vitamine D<sub>2</sub> et en cholecalciferol pour la vitamine D<sub>3</sub> et en  $\alpha$ -tocophérol pour la vitamine E.

8° les déclarations suivantes peuvent figurer sur l'étiquette :

a) si des composés d'oligo-éléments ont été incorporés : le nom du composé conformément à la colonne a de l'annexe II suivi par le nom de l'oligo-élément ainsi que la teneur en élément en mg par kg;

b) si des vitamines autres que A, D et E ou des provitaminen et/ou des substances à effet analogue ont été incorporées : le nom de la vitamine ou de la provitamine et/ou de la substance à effet analogue conformément à la colonne a de l'annexe II, ainsi que la teneur en substance active en mg par kg et la durée de garantie de cette teneur à partir de la date de fabrication.

Les teneurs indiquées sont estimées avoir été exprimées en thiamine pour la vitamine B<sub>1</sub>, riboflavine pour la vitamine B<sub>2</sub>, d-pantothenate de calcium pour la vitamine B<sub>3</sub>, nicotinamide pour la vitamine PP, hydrochlorure de pyridoxine pour la vitamine B<sub>6</sub>, cyanocobalamine pour la vitamine B<sub>12</sub>, acide ascorbique pour la vitamine C, biotine pour la vitamine H, menadione pour la vitamine K<sub>1</sub>.

Ces déclarations peuvent être données dans la mesure où ces additifs sont dosables selon des méthodes d'analyse officielles ou, à défaut, selon des méthodes scientifiquement valables.

9° la garantie d'une teneur prescrite aux 7° et 8° doit avoir une durée d'au moins deux mois à partir de la date de fabrication;

10° dans le cas où, conformément aux points 7 et 8, une teneur ou une quantité est déclarée, cette déclaration se réfère à la part d'additifs incorporée dans l'aliment;

11° dans le cas où, conformément aux points 7 et 8, la durée de garantie à compter de la date de fabrication de plusieurs additifs appartenant à un même groupe ou à des groupes différents doit être déclarée, une seule garantie à partir de la date de fabrication peut être indiquée pour l'ensemble des additifs, à savoir celle qui vient à échéance la première.

**Art. 12.** Les aliments complémentaires peuvent contenir des teneurs en caroténoïdes, xanthophylles, vitamine D et oligo-éléments supérieures aux teneurs maximales fixées à la colonne d de l'annexe II, si les conditions suivantes sont remplies :

1° compte tenu de la dose d'emploi indiquée, la teneur de ces additifs dans l'aliment constituant la ration journalière à un taux d'humidité de 12 p.c. ne peut être supérieure à la teneur maximale fixée à la colonne d de l'annexe II;

2° l'aliment doit présenter une ou plusieurs caractéristiques de composition garantissant qu'un dépassement des teneurs en additifs fixées pour les aliments complets ou un détournement de l'aliment vers d'autres espèces animales est pratiquement exclu;

3° in de gebruiksaanwijzing wordt gepreciseerd het maximum aantal gram van het aanvullend voeder te gebruiken per kg van het dagrantsoen of het maximum aantal gram van het aanvullend voeder toe te dienen per dier en per dag;

4° de gehalten aan deze toevoegingsmiddelen, met uitzondering van selenium, vijftig maal het maximumgehalte vastgesteld in bijlage II niet overschrijden. Het gehalte aan selenium mag 10 mg per kg aanvullend diervoeder niet overschrijden. Het gehalte aan vitamine D mag de 200 000 IE per kg aanvullend diervoeder niet overschrijden.

**Art. 13.** Onverminderd de toepassing van de bepalingen voorzien in het koninklijk besluit van 12 april 1974, mogen de toevoegingsmiddelen slechts worden verwerkt in voormengsels mits naleving van de voorwaarden vastgesteld in artikel 11, 2°, 3°, 4°, 5° en 6° alsmede van de hiernavolgende voorwaarden :

1° de verwerking van toevoegingsmiddelen in de voormengsels moet gebeuren aan een zodanig gehalte dat, rekening gehouden met de gebruiks dosis en met de bestemming van het voormengsel zoals deze blijken uit het etiket, het eindgehalte van deze toevoegingsmiddelen in het mengvoeder overeenstemt met de toegelaten gehalten bepaald in kolom *d* van bijlage II;

2° de voormengsels waarin antibiotica, groeibevorderende stoffen, coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen, meer dan 200 000 IE per kg vitamine D, meer dan 10 mg per kg selenium en (of) andere sporenelementen, deze laatste in een gehalte hoger dan vijftig maal het maximumgehalte vastgesteld in bijlage II, werden verwerkt, mogen in het laatste stadium van de verhandeling enkel geleverd worden aan erkende fabrikanten van mengvoerders of voormengsels en enkel door deze worden gebruikt;

3° indien de voormengsels bedoeld onder 2° een gebruiks dosis hebben lager dan 0,2 pct. in het mengvoeder dan mogen zij, net zoals de overeenkomstige toevoegingsmiddelen, in het laatste stadium van de verhandeling enkel geleverd worden aan erkende fabrikanten van voormengsels en enkel door deze worden gebruikt;

4° de verkoper van toevoegingsmiddelen en voormengsels is gehouden zich ervan te vergewissen of de koper in het bezit is van de vereiste erkenning;

5° de volgende vermeldingen, bedoeld in artikel 26, 3° van het koninklijk besluit van 10 september 1987, dienen op het etiket te worden aangebracht :

a) indien een antibioticum of groeibevorderende stof is verwerkt : de naam overeenkomstig kolom *a* van bijlage II, het gehalte aan actieve stof in pct. en de waarborgtermijn van dit gehalte na de fabricagedatum of de uiterste datum van de waarborg;

b) indien een coccidiostaticum of andere gelijkaardige stof is verwerkt : de naam overeenkomstig kolom *a* van bijlage II en het gehalte aan actieve stof in pct. en de waarborgtermijn van dit gehalte na de fabricagedatum of de uiterste datum van de waarborg;

c) indien oxydatietegengaande stoffen, kleurstoffen, pigmenten, conserveermiddelen zijn verwerkt : de naam van elke verwerkte stof overeenkomstig kolom *a* van bijlage II; het gehalte aan actieve stof in pct. voor zover in bijlage II een maximumgehalte voor het volledig voeder is vastgesteld;

d) indien verbindingen van sporenelementen zijn verwerkt : de naam van de verbinding overeenkomstig kolom *a* van bijlage II, gevolgd door de naam van het sporenelement en het gehalte aan element in pct.;

e) indien vitamines, provitamines of stoffen met een analoge werking zijn verwerkt : de naam overeenkomstig kolom *a* van bijlage II, het gehalte aan actieve stof in IE per g voor de vitamines A en D en in mg per g voor de andere stoffen, alsmede de waarborgtermijn van deze gehalten na de fabricagedatum of de uiterste datum van de waarborg.

Indien het voormengsel een oplossing of een suspensie is mogen de gehalten al naargelang het geval in mg per ml of IE per ml uitgedrukt worden.

De opgegeven gehalten worden geacht te zijn uitgedrukt overeenkomstig artikel 11, 7°, laatste lid en 8°, *b*, alinea 2, naargelang het geval.

f) het gehalte aan actieve stof van de oxydatietegengaande stoffen, kleurstoffen, pigmenten, conserveermiddelen alsook de naam en het gehalte aan actieve stof van toevoegingsmiddelen andere dan deze geciteerd in *a*, *b*, *c*, *d* en *e*, indien uit de benaming van het voormengsel, de gebruiksaanwijzing of andere handelsdocumenten blijkt dat deze toevoegingsmiddelen een werking uitoefenen in het diervoeder waarin het voormengsel verwerkt wordt en het gehalte bepaald kan worden met officiële analysemethoden of, bij gebreke daarvan, met wetenschappelijk aanvaardbare methoden;

3° dans le mode d'emploi doivent être précisés le nombre maximal de grammes de l'aliment complémentaire par kilo de la ration journalière ou le nombre maximal de grammes de l'aliment complémentaire à donner par animal et par jour;

4° la teneur de ces additifs, à l'exception du sélénium, ne peut dépasser la teneur maximale fixée à l'annexe II multipliée par 50. La teneur en sélénium ne peut dépasser 10 mg par kg d'aliment complémentaire. La teneur en vitamine D ne peut dépasser 200 000 UI par kg d'aliment complémentaire.

**Art. 13.** Sans préjudice de l'application des dispositions de l'arrêté royal du 12 avril 1974, les additifs ne peuvent être incorporés dans les prémélanges que si les conditions fixées à l'article 11, 2°, 3°, 4°, 5° et 6° ainsi que les conditions suivantes sont remplies :

1° compte tenu de la dose d'emploi et de la destination du prémélange telles qu'elles sont mentionnées sur l'étiquette, les additifs doivent être incorporés dans les prémélanges à une concentration telle que la teneur de ces additifs dans les aliments composés corresponde aux teneurs admises à la colonne *d* de l'annexe II;

2° les prémélanges dans lesquels sont incorporés des antibiotiques, facteurs de croissance, coccidiostatiques et autres substances analogues, plus de 200 000 UI par kg de vitamine D, plus de 10 mg par kg de sélénium et (ou) d'autres oligo-éléments, ces derniers à une teneur supérieure à cinquante fois la teneur maximale fixée à l'annexe II, ne peuvent être délivrés au dernier stade de la commercialisation qu'aux fabricants agréés d'aliments composés ou prémélanges et ne peuvent être utilisés que par ceux-ci;

3° si les prémélanges visés sous 2° ont une dose d'emploi inférieure à 0,2 p.c. dans l'aliment composé, ils ne peuvent tout comme les additifs correspondants être délivrés au dernier stade de la commercialisation qu'aux fabricants agréés de prémélanges et n'être utilisés que par ceux-ci;

4° le vendeur d'additifs et de prémélanges est tenu de vérifier si l'acheteur possède l'agrément requis;

5° les déclarations suivantes, visées à l'article 26, 3° de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 doivent figurer sur l'étiquette :

a) si un antibiotique ou facteur de croissance est incorporé : le nom conformément à la colonne *a* de l'annexe II, la teneur en substance active en p.c., la durée de garantie de cette teneur après la date de fabrication ou la date limite de garantie;

b) si un coccidiostatique ou une autre substance analogue est incorporé : le nom conformément à la colonne *a* de l'annexe II et la teneur en substance active en p.c., la durée de garantie de cette teneur après la date de fabrication ou la date limite de garantie;

c) si des substances ayant des effets antioxygènes, colorants, pigments, agents conservateurs sont incorporés : le nom de chaque substance incorporée conformément à la colonne *a* de l'annexe II ainsi que la teneur en substance active en p.c. pour autant qu'une teneur maximale soit fixée pour l'aliment complet à l'annexe II;

d) si des composés d'oligo-éléments sont incorporés : le nom du composé conformément à la colonne *a* de l'annexe II, suivi par le nom de l'oligo-élément et la teneur en élément en p.c.;

e) si des vitamines, des provitamines ou des substances à effet analogue sont incorporées : le nom conformément à la colonne *a* de l'annexe II, la teneur en substance active en UI par g pour les vitamines A et D et en mg par g pour les autres substances, ainsi que la durée de garantie de ces teneurs à partir de la date de fabrication ou la date limite de garantie.

Si le prémélange est une solution ou une suspension, les teneurs peuvent selon le cas être exprimées en mg par ml ou en UI par ml.

Les teneurs mentionnées sont estimées avoir été exprimées conformément à l'article 11, 7°, dernier alinéa et 8°, *b*, alinéa 2, selon le cas.

f) la teneur en substance active des substances ayant des effets antioxygènes, des matières colorantes, des pigments et des agents conservateurs ainsi que le nom et la teneur en substance active des additifs appartenant à d'autres groupes que ceux cités sous *a*, *b*, *c*, *d* et *e*, s'il apparaît de la dénomination du prémélange, du mode d'emploi ou d'autres documents commerciaux que ces additifs apportent une activité à l'aliment auquel le prémélange est incorporé et qu'ils sont dosables selon des méthodes d'analyse officielles ou à défaut selon des méthodes scientifiquement valables;

g) in voorkomend geval, de aanduidingen die voorgeschreven zijn in kolom e van bijlage II;

h) de gebruiksdosis en de aanwijzingen die de gebruiker moeten toelaten het voormengsel zodanig in diervoeder te verwerken dat voldaan is aan de voorschriften van de kolommen b, c, d en e van bijlage II;

i) voor de onder punt 2° bedoelde voormengsels, de vermelding « Uitsluitend te gebruiken door erkende fabrikanten van mengvoeders of van voormengsels »; voor alle andere voormengsels de vermelding « Uitsluitend te gebruiken voor de bereiding van diervoeders »;

6° de waarborgtermijn of de uiterste datum van de waarborg vanaf de datum van fabricage, voorgeschreven overeenkomstig 5° dient ten minste drie maanden te bedragen.

7° indien, overeenkomstig punt 5, de uiterste datum van waarborg of de houdbaarheidstermijn vanaf de datum van fabricage van verscheidene tot een zelfde groep of tot verschillende groepen behorende toevoegingsmiddelen moet worden aangeduid, mag voor alle toevoegingsmiddelen slechts de eerstkomende datum van waarborg of kortste houdbaarheidstermijn worden vermeld;

8° een bijzondere machtiging als nader bepaald in artikel 17 is vereist voor het fabriceren en invoeren van voormengsels met een gehalte aan antibiotica, groeibevorderende stoffen, coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen dat hoger is dan 200 maal het maximumgehalte bedoeld in kolom d van bijlage II.

**Art. 14.** Onverminderd de toepassing van de bepalingen voorzien in het koninklijk besluit van 12 april 1974, mogen de toevoegingsmiddelen slechts in de handel worden gebracht voor gebruik in diervoeding wanneer de volgende aanduidingen, bedoeld onder artikel 27, 2° van het koninklijk besluit van 10 september 1987 op het etiket worden vermeld :

1° voor antibiotica, groeibevorderende stoffen, coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen :

- a) het gehalte in pct. aan actieve stof;
- b) de uiterste datum van de waarborg van het gehalte of de waarborgtermijn vanaf de datum van de fabricage;
- c) het referentienummer van de partij;
- d) de fabricagedatum;
- e) de vermelding « Uitsluitend bestemd voor fabrikanten van voormengsels voor mengvoeders voor dieren »;
- f) de gebruiksaanwijzing;
- g) een aanbeveling inzake veilig gebruik wanneer voor deze toevoegingsmiddelen bijzondere bepalingen zijn opgenomen in bijlage II, kolom « Andere bepalingen »;

2° voor vitamine E :

- a) het gehalte in mg/kg aan alfa-tocoferol;
- b) de uiterste datum van de waarborg van het gehalte of de waarborgtermijn vanaf de datum van fabricage. In dit laatste geval moet de fabricagedatum vermeld worden;

3° voor andere vitaminen dan vitamine E, provitaminen en stoffen met een analoge scheikundige werking :

- a) het gehalte in IE per g voor de vitaminen A en D en in mg/g voor de andere actieve stoffen;
- b) de uiterste datum van de waarborg van het gehalte of de waarborgtermijn vanaf de datum van fabricage. In dit laatste geval moet de fabricagedatum vermeld worden;

4° voor sporenelementen, kleurstoffen met inbegrip van pigmenten, conserveermiddelen en andere toevoegingsmiddelen : het gehalte in pct. aan actieve stoffen;

5° voor de onder punten 2, 3 en 4 bedoelde toevoegingsmiddelen, de vermelding « Uitsluitend bestemd voor de bereiding van diervoeders ».

#### HOOFDSTUK IV

*Bijzondere voorschriften  
met betrekking tot waterrijke diervoeders  
en voeders voor huisdieren*

**Art. 15.** De waterrijke diervoeders bedoeld in artikel 2, 2° van het koninklijk besluit van 10 september 1987, zijn :

- 1° draf;
- 2° bietenpulp;

g) le cas échéant, les mentions prescrites à la colonne e de l'annexe II;

h) la dose d'emploi et les indications qui doivent permettre à l'utilisateur d'incorporer le prémélange dans l'aliment des animaux en conformité avec les prescriptions des colonnes b, c, d et e de l'annexe II;

i) pour les prémélanges visés sous le point 2°, la déclaration « Usage réservé exclusivement aux fabricants agréés d'aliments composés ou de prémélanges »; pour tous les autres prémélanges, la déclaration « Usage réservé exclusivement à la fabrication d'aliments pour animaux »;

6° la durée de garantie ou la date limite de garantie à compter de la date de fabrication prescrite au 5° doit atteindre au moins trois mois.

7° dans le cas où, conformément au point 5, la date limite de garantie ou la durée de conservation à compter de la date de fabrication de plusieurs additifs appartenant à un même groupe ou à des groupes différents doit être déclarée, une seule date ou une seule durée de conservation peut être indiquée pour l'ensemble des additifs, à savoir celle qui vient à échéance la première.

8° une autorisation spéciale comme prévue par l'article 17 est requise pour la fabrication et l'importation de prémélanges avec une teneur en antibiotiques, facteurs de croissance, coccidiostatiques et autres substances analogues, supérieure à 200 fois la teneur maximale visée à la colonne d de l'annexe II.

**Art. 14.** Sans préjudice de l'application des dispositions de l'arrêté royal du 12 avril 1974, les additifs ne peuvent être commercialisés en vue de leur utilisation dans l'alimentation des animaux que si les indications suivantes, visées à l'article 27, 2° de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 sont portées sur l'étiquette :

1° pour les antibiotiques, facteurs de croissance, coccidiostatiques et autres substances analogues :

- a) la teneur en substances actives, en p.c.;
- b) la date limite de garantie de la teneur ou la durée de garantie à partir de la date de fabrication;
- c) le numéro de référence du lot;
- d) la date de fabrication;
- e) l'indication « Réservé exclusivement aux fabricants de prémélanges pour aliments composés pour animaux »;
- f) le mode d'emploi;
- g) une recommandation concernant la sécurité d'emploi quand ces additifs font l'objet de dispositions particulières dans l'annexe II, colonne « Autres dispositions »;

2° pour la vitamine E :

- a) la teneur en alpha-tocophérol en mg/kg;
- b) la date limite de garantie de la teneur ou la durée de garantie à partir de la date de fabrication. Dans ce dernier cas la date de fabrication doit être indiquée;

3° pour les vitamines, autres que la vitamine E, les provitaminen et les substances ayant un effet chimique analogue :

- a) la teneur en UI par g pour les vitamines A et D en en mg par g pour les autres substances actives;
- b) la date limite de garantie de la teneur ou la durée de garantie à partir de la date de fabrication. Dans ce dernier cas, la date de fabrication doit être indiquée;

4° pour les oligo-éléments, matières colorantes y compris les pigments, agents conservateurs et autres additifs : la teneur en substances actives, en p.c.;

5° pour les additifs visés aux points 2, 3 et 4, l'indication « Réservé exclusivement à la fabrication d'aliments pour animaux ».

#### CHAPITRE IV

*Prescriptions spéciales  
relatives aux aliments aqueux  
et aux aliments pour animaux familiers*

**Art. 15.** Les aliments aqueux visés à l'article 2, 2° de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 sont :

- 1° les drêches;
- 2° les pulpes de betteraves;

3° aardappelbrij;

4° vloeibare zuivelprodukten,

voor zover deze stoffen onder hun ware benaming worden verhandeld en zij geleverd worden, onvermengd, in hun natuurlijke staat en onder naam en adres van de verkoper. Bij verpakte produkten moeten deze gegevens op de verpakking voorkomen, bij los geleverde produkten op het vervoerdocument en op de faktuur.

**Art. 16.** In toepassing van artikel 4, 1° van het koninklijk besluit van 10 september 1987, is het toegelaten :

1° mengsels van de onder artikel 15 bedoelde waterrijke diervoeders met inbegrip van degene welke eventueel diervoeders bevatten die opgenomen zijn in bijlage II van het koninklijk besluit van 10 september 1987 of door de Minister van Landbouw zijn toegelaten, te verhandelen op voorwaarde dat :

a) deze mengsels uit ten hoogste drie ingrediënten zijn samengesteld;

b) bij het mengen en bereiden voor de verkoop, de structuur van des ingrediënten behouden blijft;

c) op de etiketten en op de documenten waarop de vermeldingen van het etiket moeten aangebracht worden, de volgende vermeldingen voorkomen :

— de benaming « aanvullend voeder »;

— de benaming van de ingrediënten in zodanige volgorde als die produkten in afnemende hoeveelheid bijdragen tot het mengsel;

— de vermeldingen voorgeschreven onder artikel 25, punten 2 tot en met 10 van het koninklijk besluit van 10 september 1987;

2° vlees, slachtafval met inbegrip van slachtafval van gevogelte, en vis in verse toestand of geconserveerd te verhandelen voor de voeding van honden en katten, hetzij als enkelvoudig voeder, hetzij als mengvoeder indien onderling vermengd of na vermenging met andere toegelaten diervoeders en/of voormengsels.

De volgende voorschriften zijn op deze voeders van toepassing :

a) vlees, slachtafval met inbegrip van slachtafval van gevogelte, en vis moeten goedgekeurd zijn en behandeld worden overeenkomstig de wetten en besluiten inzake de keuring en de handel van deze produkten voor menselijke consumptie en moeten ondermeer vrij zijn van enig bederf;

b) de produkten moeten steeds verpakt zijn in verpakkingen die verzegeld en gestikteterd zijn overeenkomstig de artikelen 19, 20 en 21 van het koninklijk besluit van 10 september 1987, en die produkten beschermen tegen uitwendige microbiële of andere verontreiniging;

c) voor vlees, slachtafval met inbegrip van slachtafval van gevogelte, en vis die als enkelvoudig voeder verhandeld worden moet het etiket de volgende vermeldingen dragen :

— de benaming « enkelvoudig voeder voor dieren »;

— de aard : vlees, slachtafval of vis met aanduiding in voorkomend geval van het toegepaste conserveringsproces;

— de diersoort of categorie waarvoor het produkt is bestemd;

— in voorkomend geval de vermeldingen voorgeschreven in bijlage II inzake toevoegingsmiddelen;

— het nettogewicht;

— de uiterste gebruiksdatum;

— de naam of de handelsnaam en het adres of de maatschappelijke zetel van de binnen de Europese Economische Gemeenschap gevestigde producent, verpakker, invoerder, verkoper of verdeler die de in dit artikel bedoelde vermeldingen heeft doen aanbrengen;

d) voor vlees, slachtafval met inbegrip van slachtafval van gevogelte, en vis die onderling vermengd of na vermenging met andere toegelaten diervoeders en/of voormengsels, als mengvoeder verhandeld worden moet het etiket de vermeldingen dragen die voorzien zijn in artikel 25 van het koninklijk besluit van 10 september 1987 en de uiterste gebruiksdatum;

e) indien de diervoeders geconserveerd worden door diepvriezen, moeten zij, vanaf het diepvriezen tot op het ogenblik van de levering aan de gebruiker, een temperatuur niet hoger dan  $-18^{\circ}\text{C}$  in elk punt van de massa vertonen.

Een temperatuurverhoging tot  $-15^{\circ}\text{C}$  wordt toegestaan tijdens het vervoer en in de diepvriezen van de kleinhandel, mits deze temperatuurverhoging tijdelijk is en te wijten aan onvoorziene uitwendige omstandigheden;

3° de stoffen opgenomen in bijlage III te gebruiken bij de fabricage van mengvoeders voor de in bijlage aangeduide huisdieren;

4° eetwaren te verwerken in mengvoeders voor huisdieren.

3° la purée de pommes de terre;

4° les produits laitiers liquides,

pour autant que ces substances soient commercialisées sous leur dénomination exacte et livrées dans leur état naturel, non mélangées et sous les nom et adresse du vendeur. Les produits emballés doivent porter ces indications sur les emballages, pour les produits livrés en vrac, ces indications doivent figurer sur le document de transport et sur la facture.

**Art. 16.** En application de l'article 4, 1° de l'arrêté royal du 10 septembre 1987, il est autorisé :

1° de commercialiser des mélanges d'aliments aqueux visés à l'article 15 y compris ceux contenant le cas échéant des aliments des animaux repris à l'annexe II de l'arrêté royal du 10 septembre 1987, ou admis par le Ministre de l'Agriculture, à condition que :

a) ces mélanges soient constitués au plus de trois ingrédients;

b) la structure des ingrédients soit conservée pendant le mélange et la préparation à la vente;

c) les déclarations suivantes soient mentionnées sur les étiquettes et sur les documents qui doivent porter les déclarations prescrites pour l'étiquette :

— la dénomination « aliment complémentaire »;

— la dénomination des ingrédients dans l'ordre des quantités décroissantes d'après lequel ces produits sont présents dans le mélange;

— les déclarations prescrites à l'article 25, points 2 à 10 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987;

2° de commercialiser de la viande, des déchets d'abattage y compris des déchets d'abattage de volailles et du poisson à l'état frais ou conservé pour l'alimentation des chiens et chats, soit comme aliment simple, soit comme aliment composé après mélange entre eux ou avec d'autres aliments autorisés et/ou prémélanges.

Les prescriptions suivantes sont d'application sur ces produits :

a) la viande, les déchets d'abattage y compris les déchets d'abattage de volailles et le poisson doivent être approuvés et traités conformément aux lois et arrêtés relatifs à l'expertise et au commerce de ces produits pour la consommation humaine et doivent être entre autre exempts de toute détérioration;

b) les produits doivent toujours être emballés dans des emballages scellés munis de l'étiquette conformément aux articles 19, 20 et 21 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987, et protégeant les produits contre des contaminations externes, microbiennes ou autres;

c) pour la viande, les déchets d'abattage y compris les déchets d'abattage de volailles et le poisson, qui sont commercialisés comme aliment simple, l'étiquette doit porter les déclarations suivantes :

— la dénomination « aliment simple pour animaux »;

— la nature : viande, déchets d'abattage ou poisson avec indication, le cas échéant, du procédé de conservation;

— l'espèce ou la catégorie d'animaux auxquels le produit est destiné;

— le cas échéant les déclarations prescrites à l'annexe II, concernant les additifs;

— le poids net;

— la date limite d'utilisation;

— le nom ou la raison sociale et l'adresse ou le siège social du producteur, du conditionneur, de l'importateur, du vendeur ou du distributeur établi à l'intérieur de la Communauté économique européenne qui a fait figurer les déclarations visées au présent article;

d) pour la viande, les déchets d'abattage y compris les déchets d'abattage de volailles et le poisson, qui sont commercialisés comme aliment composé après mélange entre eux ou avec d'autres aliments autorisés et/ou prémélanges, l'étiquette doit porter les déclarations prévues à l'article 25 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987 et la date limite d'utilisation;

e) si les aliments sont conservés par surgélation, ils doivent avoir, dès le moment de la surgélation jusqu'au moment de la livraison à l'utilisateur, une température ne dépassant pas  $-18^{\circ}\text{C}$  dans la masse.

Une augmentation de la température jusque  $-15^{\circ}\text{C}$  est autorisée pendant le transport et dans les cellules de commerce de détail à condition que cette hausse de température soit passagère et due à des facteurs extérieurs imprévus;

3° d'utiliser les substances figurant à l'annexe III, pour la fabrication d'aliments composés pour les animaux familiers y indiqués;

4° d'incorporer des denrées alimentaires dans les aliments composés pour animaux familiers.



HOOFDSTUK V. — *Bijzondere machtiging*

Art. 17. § 1. De machtiging bedoeld in artikel 13, 8° is onderworpen aan de volgende algemene voorwaarden :

1° de aanvraag om machtiging moet aan de Minister van Landbouw worden gericht;

2° de fabricage moet geschieden met behulp van bestellen die alle waarborgen bieden voor de homogeniteit van het gefabriceerd mengsel.

§ 2. Bij het verlenen van de machtiging bepaalt de Minister eventueel alle andere bijzondere voorwaarden die aan deze machtiging verbonden zijn. Hij kan eisen dat de aanvrager een ontledingsbulletin voorlegt dat afgegeven is door een officieel laboratorium of een door hem erkend laboratorium en waaruit het gehalte aan de te waarborgen hoedanigheden blijkt.

§ 3. Bij elke wijziging aan de aard of het gehalte van de in dit artikel bedoelde toevoegingsmiddelen, evenals bij elke verandering van een in de machtigingsakte opgenomen bepaling, moet voor het produkt een nieuwe aanvraag om machtiging worden ingediend.

§ 4. De machtiging is geen officiële erkenning van de waarde van het produkt ten bate van de fabrikant of de invoerder.

§ 5. Onverminderd de strafrechtelijke vervolging, kan de Minister de machtiging intrekken indien het produkt niet overeenstemt met de gegevens van de aanvraag waarvoor de machtiging is toegekend.

Art. 18. De bijprodukten van de oliewinning waarvoor de invoer en het voor de eerste maal in de handel brengen in het binnenland aan een voorafgaande melding zijn onderworpen zoals bedoeld in artikel 9 van het koninklijk besluit van 10 september 1987, betreffende de handel en het gebruik van stoffen bestemd voor dierlijke voeding, zijn grondnotenboek van ontdopt zaad, grondnotenschroot van ontdopt zaad, grondnotenboek van gedeeltelijk ontdopt zaad en grondnotenschroot van gedeeltelijk ontdopt zaad. Deze melding moet onder de volgende vorm worden ingediend :

1. De melding moet schriftelijk worden ingediend voor elke partij, bij de Dienst Inspectie van de Grondstoffen van het Ministerie van Landbouw, door de invoerder of door diegene die deze produkten voor de eerste maal in de handel brengt in het binnenland.

2. De melding moet omvatten :

a) de aard van het produkt en de hoeveelheid;

b) het land van oorsprong van het produkt;

c) de vervoermiddelen waarmee het produkt zal worden vervoerd;

d) de vermoedelijke datum van de invoer respectievelijk van het voor de eerste maal in de handel brengen in het binnenland;

e) het douanekantoor waar de zending tot invoer zal worden aangeboden;

f) het adres van de bestemming waar het produkt zal worden geleverd.

3. De invoerder is ertoe gehouden de datum en het vermoedelijk uur van invoer ten minste 72 uur vooraf mede te delen aan de ingénieur van de Dienst Inspectie van de Grondstoffen van de omschrijving waarin de plaats van bestemming gelegen is.

HOOFDSTUK VI. — *Slotbepalingen*

Art. 19. Met het nemen van monsters ter uitoefening van de controle op de toepassing van het koninklijk besluit van 10 september 1987 zijn in het bijzonder belast de ambtenaren van de Dienst Inspectie van de Grondstoffen bij het Ministerie van Landbouw.

Art. 20. Het ministerieel besluit van 13 november 1981 betreffende de handel en het gebruik van stoffen bestemd voor dierlijke voeding, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 5 november 1985, 9 december 1985, 14 maart 1986 en 23 december 1986, wordt opgeheven.

CHAPITRE V. — *Autorisation spéciale*

Art. 17. § 1er. L'autorisation prévue par l'article 13, 8° est subordonnée aux conditions générales suivantes :

1° la demande d'autorisation doit être adressée au Ministre de l'Agriculture;

2° la fabrication doit se faire au moyen d'appareils assurant l'homogénéité parfaite du mélange fabriqué.

§ 2. En accordant l'autorisation, le Ministre détermine, le cas échéant, toutes autres conditions particulières liées à cette autorisation. Il peut exiger du demandeur la présentation d'un bulletin d'analyse, délivré par un laboratoire officiel ou un laboratoire agréé par lui, qui atteste la teneur en qualités à garantir.

§ 3. A toute modification de la nature des additifs visés par le présent article ou de la teneur du produit en de telles substances, ainsi qu'à tout changement affectant une des dispositions reprises dans l'acte d'autorisation, une nouvelle demande d'autorisation doit être introduite pour le produit.

§ 4. L'autorisation ne constitue nullement au bénéfice du fabricant et de l'importateur, une reconnaissance officielle de la valeur du produit.

§ 5. Sans préjudice des poursuites judiciaires, le Ministre peut retirer l'autorisation si le produit n'est pas conforme aux données de la demande pour laquelle l'autorisation a été accordée.

Art. 18. Les sous-produits d'huilerie pour lesquels l'importation et la commercialisation pour la première fois à l'intérieur du pays sont soumises à une déclaration préalable comme prévu à l'article 9 de l'arrêté royal du 10 septembre 1987, relatif au commerce et à l'utilisation des substances destinées à l'alimentation des animaux sont les tourteaux de pression d'arachide décortiquée, les tourteaux d'extraction d'arachide décortiquée, les tourteaux de pression d'arachide partiellement décortiquée et les tourteaux d'extraction d'arachide partiellement décortiquée. Cette déclaration doit être introduite dans la forme suivante :

1. La déclaration doit être adressée pour chaque lot, par écrit, au Service d'Inspection des Matières premières du Ministère de l'Agriculture, par l'importateur ou par celui qui commercialise ces produits pour la première fois à l'intérieur du pays.

2. La déclaration doit mentionner :

a) la nature du produit et la quantité;

b) le pays d'origine du produit;

c) les engins de transport au moyen desquels le produit sera transporté;

d) la date présumée de l'importation, respectivement de la commercialisation pour la première fois à l'intérieur du pays;

e) le bureau de douane auquel l'envoi sera présenté à l'importation;

f) l'adresse de destination où le produit sera livré.

3. L'importateur est tenu de communiquer la date et l'heure présumée d'importation au moins 72 heures d'avance, à l'ingénieur du Service d'Inspection des Matières premières de la circonscription où est situé le lieu de destination.

CHAPITRE VI. — *Dispositions finales*

Art. 19. Sont en particulier chargés du prélèvement des échantillons en vue d'effectuer le contrôle de l'application de l'arrêté royal du 10 septembre 1987, les agents du service de l'Inspection des Matières premières auprès du Ministère de l'Agriculture.

Art. 20. L'arrêté ministériel du 13 novembre 1981 relatif au commerce et à l'utilisation des substances destinées à l'alimentation des animaux, modifié par les arrêtés ministériels des 5 novembre 1985, 9 décembre 1985, 14 mars 1986 et 23 décembre 1986, est abrogé.

Art. 21. De erkenningen voor de invoer, de fabricage of de bereiding van mengvoeders en voormengsels die werden afgeleverd in toepassing van artikel 11 van het koninklijk besluit van 13 november 1981, blijven geldig binnen de tijdsduur waarvoor deze erkenningen zijn verleend.

Art. 22. § 1. De machtigingen die werden afgeleverd overeenkomstig artikel 13, 6°, van het ministerieel besluit van 13 november 1981 voor voormengsels met gehalten aan antibiotica, groeibevorderende stoffen, coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen hoger dan 200 maal het maximumgehalte bepaald in kolom d van bijlage II van dit besluit, blijven geldig voor zover deze produkten ook aan de andere voorschriften van dit besluit voldoen.

§ 2. De ministeriële toelatingen voor het verhandelen van diervoeders, verleend krachtens artikel 4 van het koninklijk besluit van 13 november 1981, vervallen.

Brussel, 11 september 1987.

P. DE KEERSMAEKER

Art. 21. Les agréments pour l'importation, la fabrication et la préparation d'aliments composés et de prémélanges qui ont été délivrés en application de l'article 11 de l'arrêté royal du 13 novembre 1981 restent valables durant la période pour laquelle ces agréments ont été délivrés.

Art. 22. § 1<sup>er</sup>. Les autorisations qui ont été délivrées, conformément à l'article 13, 6°, de l'arrêté ministériel du 13 novembre 1981 pour des prémélanges avec des teneurs en antibiotiques, facteurs de croissance, coccidiostatiques et autres substances analogues, supérieures à 200 fois la teneur maximale visée à la colonne d de l'annexe II du présent arrêté, restent valables pour autant que ces produits soient également conformes aux autres dispositions.

§ 2. Les autorisations ministérielles concernant la commercialisation d'aliments des animaux, délivrées en vertu de l'article 4 de l'arrêté royal du 13 novembre 1981, sont périmées.

Bruxelles, le 11 septembre 1987.

P. DE KEERSMAEKER

Annexe I

I. Substances et produits indésirables

(a)	(b)	(c)
Substances — Produits	Aliments pour animaux	Teneur maximale en mg/kg d'aliment ramené à un taux en humidité de 12 p.c.
A. Substances (ions ou éléments)		
1. Arsenic	Aliments simples à l'exception de :	2
	— farines d'herbes, de luzerne et de trèfle déshydratés ainsi que les pulpes de betteraves sucrières déshydratées et les pulpes de betteraves sucrières déshydratées et mélassées	4
	— phosphates et aliments des animaux provenant de la transformation de poissons ou d'autres animaux marins	10
	Aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	10
	Aliments complets	2
	Aliments complémentaires	4
	à l'exception de :	
	— composés minéraux	12
2. Plomb	Aliments simples et aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	10
	à l'exception de :	
	— fourrages verts	40
	— phosphates	30
	— levures	5
	Aliments complets	5
	Aliments complémentaires	10
	à l'exception de :	
	— composés minéraux	30
3. Fluor	Aliments simples	150
	à l'exception de :	
	— aliments d'origine animale	500
	— phosphates	2 000
	Aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	600
	à l'exception de :	
	— phosphates	2 000

(a) Substances — Produits	(b) Aliments pour animaux	(c) Teneur maximale en mg/kg d'aliment ramené à un taux en humidité de 12 p.c.
	Aliments complets à l'exception de :	150
	— aliments complets pour bovins, ovins, caprins	
	— en lactation	30
	— autres	50
	— aliments complets pour porcs	100
	— aliments complets pour volailles	350
	— aliments complets pour poussins	250
	Composés minéraux pour bovins, ovins et caprins	2 000
	Autres aliments complémentaires	125 (1)
4. Mercure	Aliments simples et aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges à l'exception de :	0,1
	— aliments des animaux provenant de la transforma- tion de poissons ou d'autres animaux marins	0,5
	Aliments complets à l'exception de :	0,1
	— aliments complets pour chiens et chats	0,4
	Aliments complémentaires (à l'exception des aliments complémentaires pour chiens et chats)	0,2
5. Nitrites, exprimés en nitrite de sodium	Farines de poisson	60
	Aliments complets à l'exception des aliments destinés aux animaux familiers, excepté les oiseaux et les poissons d'aqua- rium	15
6. Cadmium	Aliments simples et aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges, d'origine végétale	1
	Aliments simples et aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges, d'origine animale (à l'exception des aliments pour animaux familiaux)	2
	Phosphates	0,5 (2)
	Phosphates destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	0,75 (2)
	Aliments complets pour bovins, ovins et caprins (à l'exception des aliments complets pour veaux, agneaux et chevreaux)	1
	Autres aliments complets (à l'exception des aliments pour animaux familiaux)	0,5
	Composés minéraux	0,75 (2)
	Autres aliments complémentaires pour bovins, ovins et caprins	0,5
<b>B. Produits</b>		
1. Aflatoxine B1	Aliments simples	0,05
	Aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	0,2
	Aliments complets pour bovins, ovins et caprins (à l'exception du bétail laitier, des veaux et des agneaux)	0,05
	Aliments complets pour porcins et volailles (à l'excep- tion des jeunes animaux)	0,02
	Autres aliments complets	0,01
	Aliments complémentaires pour bovins, ovins et caprins (à l'exception des aliments complémentaires pour bétail laitier, veaux et agneaux)	0,05
	Aliments complémentaires pour porcins et volailles (à l'exception de jeunes animaux)	0,03
	Autres aliments complémentaires	0,01
2. Acide cyanhydrique	Aliments simples à l'exception de :	50
	— graines de lin	250
	— tourteaux de lin	350
	— produits de manioc et tourteaux d'amandes	100

(1) Teneur en fluor par pourcent de phosphore dans l'aliment des animaux.

(2) Teneur en cadmium par pourcent de phosphore dans l'aliment des animaux.

(a) Substances — Produits	(b) Aliments pour animaux	(c) Teneur maximale en mg/kg d'aliment ramené à un taux en humidité de 12 p.c.
	Aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	200
	à l'exception de :	
	— graines de lin	250
	— tourteaux de lin	350
	Aliments complets	50
	à l'exception de :	
	— aliments complets pour poussins	10
3. Gossypol libre	Aliments simples	20
	à l'exception de :	
	— tourteaux de coton	1200
	Aliments complets	20
	à l'exception de :	
	— aliments complets pour bovins, ovins et caprins	500
	— aliments complets pour volailles (à l'exception des volailles de ponte) et veaux	100
	— aliments complets pour lapins et porcins (sauf porcelets)	60
4. Théobromine	Aliments complets	300
	à l'exception de :	
	— aliments complets pour bovins adultes	700
5. Essence volatile de moutarde, exprimée en isothiocyanate d'allyle	Aliments simples et aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	100
	à l'exception de :	
	— tourteaux de colza	4000
	Aliments complets	150
	à l'exception de :	
	— aliments complets pour bovins, ovins et caprins (à l'exception des jeunes animaux)	1000
	— aliments complets pour porcins (à l'exception des porcelets) et volailles	500
6. Vinylthio-oxazolidone (Vinyl- oxazolidine thione)	Aliments complets pour volailles	1000
	à l'exception de :	
	— aliments complets pour volailles pondeuses	500
7. Ergot de seigle (Claviceps purpurea)	Tous les aliments contenant des céréales non moulues	1000
8. Graines de mauvaises herbes et fruits non moulus ni broyés contenant des alcaloïdes, des glucosides ou d'autres substances toxiques isolément ou ensemble, dont :	Tous les aliments	3000
a) <i>Lolium temulentum</i> L.		1000
b) <i>Lolium remotum</i> Schrank		1000
c) <i>Datura stramonium</i> L.		1000
9. Ricin — <i>Ricinus communis</i> L., exprimé en coques de ricin	Tous les aliments	10
10. <i>Crotalaria</i> L. spp.	Tous les aliments	100

(a) Substances — Produits	(b) Aliments pour animaux	(c) Teneur maximale en mg/kg sur la substance telle quelle
C. Impuretés botaniques :		
1. Abricots — <i>Prunus armeniaca</i> L.	Tous les aliments	Les graines et fruits des espèces végétales ci-contre ainsi que les dérivés de leur transformation ne peuvent être présents dans les aliments des animaux qu'à l'état de traces quantitativement indé- terminables
2. Amande amère — <i>Prunus dulcis</i> (Mill.) D.A. Webb. var. <i>amara</i> (D.C.) Focke (= <i>Prunus amygdalus</i> Batsch var. <i>amara</i> (D.C.) Focke)		
3. Faine non décortiquée — <i>Fagus sylvatica</i> (L.)		
4. Cameline — <i>Camelina sativa</i> (L.) Crantz.		

(a) Substances — Produits	(b) Aliments pour animaux	(c) Teneur maximale en mg/kg sur la substance telle quelle
5. Mowrah, bassia, madhuca — Madhuca longifolia (L.) Macbr. (= Bassia longifolia L. = Illipe malabarorum Engl.) Madhuca indica Gmelin (= Bassia latifolia Roxb. = Illipe latifolia (Roxb.) F. Mueller)	Tous les aliments	Les graines et fruits des espèces végétales ci-contre ainsi que les dérivés de leur transformation ne peuvent être présents dans les aliments des animaux qu'à l'état de traces quantitativement indéterminables
6. Purgère — Jatropha curcas L.		
7. Croton — Croton tiglium L.		
8. Moutarde indienne — Brassica juncea (L.) Czern. et Coss. ssp. integrifolia (West.) Thell		
9. Moutarde de sarepte — Brassica juncea (L.) Czern. et Coss. ssp. juncea		
10. Moutarde chinoise — Brassica juncea (L.) Czern. et Coss. ssp. juncea var. lutea Batalin		
11. Moutarde noire — Brassica nigra (L.) Koch		
12. Moutarde d'Ethiopie — Brassica carinata A. Braun		

## II. Résidus de pesticides

(a) Substances — Produits	(b) Aliments pour animaux	(c) Teneur maximale en mg/kg d'aliment ramené à un taux en humidité de 12 p.c.
1. Hexachlorobenzène (HCB)	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,01  0,04 0,2
2. Aldrine et Dieldrine; somme de l'aldrine et de la diel- drine, exprimés en dieldrine	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,01  0,04 0,2
3. Heptachlore; somme de l'heptachlore et de l'heptachlore-époxyde, exprimés en heptachlore	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,01  0,04 0,2
4. DDT; somme des isomères du DDT, du TDE et du DDE, exprimés en DDT	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,05  0,2 0,5
5. Chlordane; somme des isomères cis et trans et de l'oxychlordane, exprimés en chlordane	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,02  0,05 0,05
6. Endrine; somme de l'endrine et de la delta — ceto — endrine, exprimés en endrine	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,01  0,04 0,05

(a) Substances — Produits	(b) Aliments pour animaux	(c) Teneur maximale en mg/kg d'aliment ramené à un taux en humidité de 12 p.c.
7. Hexachlorocyclohexane (HCH)		
7.1. Isomère alpha	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,02  0,08 0,2
7.2. Isomère bêta	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — aliments complémentaires pour bétail laitier — graisses	0,01  0,04 0,005 0,1
7.3. Isomère gamma (lindane)	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — graisses	0,2  0,4 2,0
8. Camphéchlore (toxaphène)	Tous les aliments à l'exception des : — aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges	0,1  0,4
9. Endosulfan; somme des isomères alpha et bêta et du sulfate d'endosulfan, exprimés en endosulfan	Tous les aliments à l'exception des : — maïs — graines oléagineuses — autres aliments destinés à l'incorporation dans les aliments composés et prémélanges — aliments complets pour poissons	0,1  0,2 0,5 0,4 0,005

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 11 septembre 1987.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage I

I. Ongewenste stoffen en produkten

(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoeders	(c) Maximumgehalte in mg/kg van het voeder herleid tot een vochtge- halte van 12 pct.
A. Stoffen (ionen of elementen)		
1. Arseen	Enkelvoudige diervoeders met uitzondering van : — gemalen groenvoeder, luzernemeel en klavermeel alsmede al dan niet gemelasseerde gedroogde suikerbietpulp — fosfaten en diervoeders, verkregen door verwerking van vis of andere zeedieren Diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels Volledige diervoeders Aanvullende diervoeders met uitzondering van : — minerale mengsels	2  4 10 10 2 4 12

(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoeders	(c) Maximumgehalte in mg/kg van het voeder herleid tot een vochtge- halte van 12 pct.
2. Lood	Enkelvoudige diervoeders en diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels met uitzondering van : — groenvoeders — fosfaten — gist Volledige diervoeders Aanvullende diervoeders met uitzondering van : — minerale mengsels	10 40 30 5 5 10 30
3. Fluor	Enkelvoudige diervoeders met uitzondering van : — diervoeders, verkregen door verwerking van dieren — fosfaten Diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels met uitzondering van : — fosfaten Volledige diervoeders met uitzondering van : — volledige diervoeders voor runderen, schapen, geiten — zogend — overige — volledige diervoeders voor varkens — volledige diervoeders voor pluimvee — volledige diervoeders voor kuikens Minerale mengsels voor runderen, schapen en geiten Andere aanvullende diervoeders	150 500 2000 600 2000 150 30 50 100 350 250 2000 125 (1)
4. Kwik	Enkelvoudige diervoeders en diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels met uitzondering van : — diervoeders, verkregen door verwerking van vis of andere zeedieren Volledige diervoeders met uitzondering van : — volledige diervoeders voor honden en en katten Aanvullende diervoeders (met uitzondering van de aanvullende diervoeders voor honden en katten)	0,1 0,5 0,1 0,4 0,2
5. Nitriet, uitgedrukt in natrium- nitriet	Vismeel Volledige diervoeders met uitzondering van diervoeders voor gezelschaps- dieren behalve vogels en aquariumvissen	60 15
6. Cadmium	Enkelvoudige diervoeders en diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels, van plantaardige oorsprong Enkelvoudige diervoeders en diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels, van dierlijke oorsprong (met uitzondering van diervoed- ers voor gezelschapsdieren) Fosfaten Fosfaten bestemd voor verwerking in mengvoeders en voormengsels Volledige diervoeders voor runderen, schapen en geiten (met uitzondering van volledige diervoeders voor kalveren, lammeren en geitelammeren) Andere volledige diervoeders (met uitzondering van diervoeders voor gezelschapsdieren) Minerale mengsels Andere aanvullende diervoeders voor runderen, schapen en geiten	1 2 0,5 (2) 0,75 (2) 1 0,5 0,75 (2) 0,5

(1) Gehalte aan fluor per percent fosfor in het diervoeder.

(2) Gehalte aan cadmium per percent fosfor in het diervoeder.

(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoerders	(c) Maximumgehalte in mg/kg van het voeder herleid tot een vochtge- halte van 12 pct.
<b>B. Produkten</b>		
1. Aflatoxine B1	Enkelvoudige diervoerders	0,05
	Diervoerders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels	0,2
	Volledige diervoerders voor runderen, schapen en geiten (met uitzondering van melkvee, kalveren en lammeren)	0,05
	Volledige diervoerders voor varkens en pluimvee (met uitzondering van jonge dieren)	0,02
	Andere volledige diervoerders	0,01
	Aanvullende diervoerders voor runderen, schapen en geiten (met uitzondering van aanvullende diervoerders voor melkvee, kalveren en lammeren)	0,05
	Aanvullende diervoerders voor varkens en pluimvee (met uitzondering van jonge dieren)	0,03
	Andere aanvullende diervoerders	0,01
2. Blauwzuur (waterstofcyanide)	Enkelvoudige diervoerders met uitzondering van :	50
	— lijnzaad	250
	— lijnzaadkoeken	350
	— maniokprodukten en amandelkoeken	100
	Diervoerders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels met uitzondering van :	200
	— lijnzaad	250
	— lijnzaadkoeken	350
	Volledige diervoerders met uitzondering van :	50
	— volledige diervoerders voor kuikens	10
3. Vrij gossypol	Enkelvoudige diervoerders met uitzondering van :	20
	— katoenzaadkoeken	1 200
	Volledige diervoerders met uitzondering van :	20
	— volledige diervoerders voor runderen, schapen en geiten	500
	— volledige diervoerders voor pluimvee (behalve legpluimvee) en kalveren	100
	— volledige diervoerders voor konijnen en varkens (behalve biggen)	60
4. Theobromine	Volledige diervoerders met uitzondering van :	300
	— volledige diervoerders voor volwassen runderen	700
5. Vluchtige mosterdolie, uitgedrukt in allylisothiocyanaat	Enkelvoudige diervoerders en diervoerders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels met uitzondering van :	100
	— koolzaadkoeken	4 000
	Volledige diervoerders met uitzondering van :	150
	— volledige diervoerders voor runderen, schapen en geiten (met uitzondering van jonge dieren)	1 000
	— volledige diervoerders voor varkens (met uitzondering van biggen) en pluimvee	500
6. Vinylthio-oxazolidon (Vinyloxazolidine thion)	Volledige diervoerders voor pluimvee met uitzondering van :	1 000
	— volledige diervoerders voor legpluimvee	500
7. Moederkoren (Claviceps purpurea)	Alle diervoerders die ongemalen granen bevatten	1 000
8. Onkruidzaden en niet gemalen of verpulverde vruchten die alkaloiden, glucosiden of andere giftige stoffen bevatten, afzonderlijk of te zamen, waaronder :	Alle diervoerders	3 000
a) Lolium temulentum L.		1 000
b) Lolium remotum Schrank		1 000
c) Datura stramonium L.		1 000



(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoerders	(c) Maximumgehalte in mg/kg van het voeder herleid tot een vochtgehalte van 12 pct.
—	—	—
9. Ricinus — Ricinus communis L., uitgedrukt in ricinusdoppen	Alle diervoerders	10
10. Crotalaria L. spp.	Alle diervoerders	100

(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoerders	(c) Maximumgehalte in mg/kg op de stof als zodanig
C. Botanische onzuiverheden :		
1. Abrikozen — Prunus armeniaca L.	Alle diervoerders	Zaden en vruchten van de nevenstaande plantensoorten en de door verwerking ervan verkregen bijprodukten mogen niet in diervoeder voorkomen tenzij als sporen die niet kwantitatief kunnen worden bepaald
2. Bittere amandel — Prunus dulcis (Mill.) D.A. Webb. var. amara (D.C.) Focke (= Prunus amygdalus Batsch var. amara (D.C.) Focke)		
3. Beuk, ongeschilde zaden — Fagus sylvatica (L.)		
4. Vlasdodder — Camelina sativa (L.) Crantz		
5. Mowrah, bassia, madhuca — Madhuca longifolia (L.) Macbr. (= Bassia longifolia L. = Illipe malabarorum Engl.) Madhuca indica Gmelin (= Bassia latifolia Roxb. = Illipe latifolia (Roxb.) F. Mueller)		
6. Purgeernoot — Jatropha curcas L.		
7. Purgeer-croton — Croton tiglium L.		
8. Indische bruine mosterd — Brassica juncea (L.) Czern. en Coss. ssp. integrifolia (West.) Thell		
9. Sareptamosterd — Brassica juncea (L.) Czern. en Coss. ssp. juncea		
10. Chinese mosterd — Brassica juncea (L.) Czern. en Coss. ssp. juncea var. lutea Batalin		
11. Zwarte mosterd — Brassica nigra (L.) Koch		
12. Ethiopische mosterd — Brassica carinata A. Braun		

II. Residuen van bestrijdingsmiddelen

(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoerders	(c) Maximumgehalte in mg/kg van het voeder herleid tot een vochtgehalte van 12 pct.
—	—	—
1. Hexachloorbenzeen (HCB)	Alle diervoerders met uitzondering van : — diervoerders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels — vetten	0,01  0,04 0,2
2. Aldrin en dieldrin; som van aldrin en dieldrin, uitgedrukt in dieldrin	Alle diervoerders met uitzondering van : — diervoerders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels — vetten	0,01  0,04 0,2
3. Heptachloor; som van heptachloor en heptachloorepoxyde, uitgedrukt in heptachloor	Alle diervoerders met uitzondering van : — diervoerders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels — vetten	0,01  0,04 0,2

(a) Stoffen — Produkten	(b) Diervoerders	(c) Maximumgehalte in mg/kg van het voeder herleid tot een vochtge- halte van 12 pct.
4. DDT; som van DDT, TDE- en DDE- isomeren, uitgedrukt in DDT	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels — vetten	0,05  0,2 0,5
5. Chloordaan; som van cis- en transisomeren en van oxychloordaan, uitge- drukt in chloordaan	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels — vetten	0,02  0,05 0,05
6. Endrin; som van endrin en delta-keto- endrin, uitgedrukt in endrin	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels — vetten	0,01  0,04 0,05
7. Hexachloorcyclohexaan (HCH)		
7.1. Alfa-isomeer	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels — vetten	0,02  0,08 0,2
7.2. Beta-isomeer	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels — aanvullende voeders voor melkvee — vetten	0,01  0,04 0,005 0,1
7.3. Gamma-isomeer (lindaan)	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels — vetten	0,2  0,4 2,0
8. Chloorcamfeen (toxafeen)	Alle diervoeders met uitzondering van : — diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoe- ders en voormengsels	0,1  0,4
9. Endosulfan; som van alfa- en beta-isomeren en van endosulfansulfaat, uitge- drukt in endosulfan	Alle diervoeders met uitzondering van : — maïs — oliehoudende zaden — andere diervoeders bestemd voor verwerking in mengvoerders en voormengsels — volledige diervoeders voor vissen	0,1  0,2 0,5 0,4 0,005

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 11 september 1987.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Annexe II

Tableau des additifs

(a) Nom (no C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet		(e) Autres dispositions
			Teneur minimale	Teneur maximale	
Bacitracine-zinc (E-700) $C_{66}H_{108}O_{18}N_{17}S_2Zn$ (polypeptide contenant 12 à 20 % de zinc)	Dindons	4 semaines	5	50	
	Poules pondeuses Autres volailles à l'exception des canards, oies et pigeons Veaux, agneaux, chevreaux	20 semaines	5	20	
Spiramycine (E-710) I $C_{23}H_{27}O_{14}N_2$ II $C_{43}H_{78}O_{13}N_2$ base III $C_{48}H_{82}O_{13}N_2$ (macrolide)	Porcelets	4 semaines	5	50	
	Porcs	6 mois	5	20	
	Animaux à fourrure à l'exception des lapins	6 mois	5	80	Aliments d'allaitement seulement
	Dindons Autres volailles à l'exception des canards, oies, poules pondeuses et pigeons Veaux, agneaux, chevreaux	4 mois	5	50	Aliments d'allaitement seulement
Virginiamycine (E-711) I $C_{28}H_{35}O_7N_3$ II $C_{43}H_{48}O_{10}N_7$	Porcelets	3 mois	5	80	
	Porcs	6 mois	5	20	
	Animaux à fourrure à l'exception des lapins	6 mois	5	20	
	Dindons Poules pondeuses Autres volailles à l'exception des canards, oies et pigeons Veaux	26 semaines	5	20	
Flavophospholipol (E-712) $C_{70}H_{124}O_{40}N_8P$	Porcelets	16 semaines	5	50	
	Porcs	6 mois	5	20	
	Dindons Poules pondeuses Autres volailles à l'exception des canards, oies et pigeons Veaux	6 mois	5	80	Aliments d'allaitement seulement
		4 mois	5	50	
	6 mois	5	20		
	26 semaines	1	20		
		2	5		
	16 semaines	1	20		
	6 mois	6	16		
	6 mois	8	16		

(a) Norm (n° C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet		(e) Autres dispositions
			Teneur minimale	Teneur maximale	
Phosphate de tylosine (E-713) Macrolide produit par Streptomyces fradiae Composition des facteurs anti- biotiques (1): (A) tylosine $C_{46}H_{77}NO_{17}$ ; min. 80 % (B) desmycosine $C_{39}H_{63}NO_{14}$ (C) macrocine $C_{35}H_{75}NO_{17}$ (D) relomycine $C_{40}H_{79}NO_{17}$ (A) + (B) + (C) + (D): min. 95 %	Porcelets	3 mois	10	25	Aliments d'allaitement seulement — Indiquer dans le mode d'emploi des aliments complémentaires que la dose maximale dans la ration journalière ne peut pas dépasser : a) 40 mg de flavophosphopol pour un poids animal de 100 kg; b) au-delà d'un poids animal de 100 kg : 40 mg de flavophosphopol augmentés de 1,5 mg pour chaque tranche de 10 kg de poids animal au-dessus de 100 kg.
	Porcs	6 mois	1	20	
	Bovins à l'engrais	—	2	10	
Monensin-sodium (E-714) $C_{38}H_{64}O_{11}Na$ (sel sodique de polyéther de l'acide monocarboxylique, produit par Streptomyces cinnamonensis)	Animaux à fourrage à l'exception des lapins	—	2	4	Indiquer dans le mode d'emploi des aliments complémentaires que la dose maximale dans la ration journalière ne peut pas dépasser : a) 140 mg de monensin pour un poids animal de 100 kg; b) au-delà d'un poids animal de 100 kg : 140 mg de monensin augmentés de 6 mg pour chaque tranche de 10 kg de poids animal au-dessus de 100 kg. Mentionner sur les étiquettes des aliments composés : « Mettre hors d'atteinte des équidés ».
	Lapins	—	2	4	
	Porcelets	4 mois	10	40	
	Porcs	6 mois	5	20	
Bovins à l'engrais	—	—	10	40	

(1) Selon la méthode d'analyse de British Pharmacopoeia (Veterinary 1985).

Avoparcine (E-715)  
 $C_{33}H_{46}O_{10}N_6Cl_{13}$   
 (glycopeptide)

Poulets d'engraissement	—	7,5	15
Dindons d'engraissement	16 semaines	10	20
Porcelets	4 mois	10	40
Porcs	6 mois	5	20
Veaux	6 mois	15	40
Bovins à l'engrais	—	15	30

Indiquer dans le mode d'emploi des aliments complémentaires que la dose maximale dans la ration journalière ne peut pas dépasser :

a) 103 mg d'avoparcine pour un poids animal de 100 kg;

b) au-delà d'un poids animal de 100 kg : 103 mg d'avoparcine augmentés de 4,3 mg pour chaque tranche de 10 kg de poids animal au-dessus de 100 kg.

A.1. Facteurs de croissance

Dindons	26 semaines	10	15
Poulets d'engraissement	—	10	15
Autres volailles à l'exception des canards, oies, poules pondeuses et pigeons	16 semaines	10	15
Veaux	6 mois	20	40
Porcelets	10 semaines	40	80
Porcs à l'engrais	—	10	25
	6 mois	20	30
		5	15

Nitrovine (chlorhydrate de 1,5-bis (5-nitro 2-furyl) 1,4-pentadiène-3-mono-amidinohydrazone) (II-1)

Carbadox (E-850)  
 Méthyl-3-(2-quinoxalinyloxy-méthylène) carbazate-N, N'-dioxyde  
 Pureté minimale : 96 %  
 Caractéristiques de la préparation autorisée :

- teneur en carbadox : maximum 10 %
- stabilité minimale : 24 mois
- proportionate de calcium 0,1 à 0,5 %
- silicate de calcium : 5 %
- support de la préparation : farine de soja contenant 7 % d'huile de soja

Porcelets	4 mois	20	50
-----------	--------	----	----

Administration interdite 4 semaines au moins avant l'abattage.

Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.

Quantité maximale de poussière émise lors des manipulations, déterminée selon la méthode Stauber Heubach : 0,1 µg Carbadox.

Mentionner sur l'étiquette des additifs des prémélanges et des aliments la consigne de sécurité et d'avertissement suivante : « Eviter tout contact et l'inhalation ».

(a) Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet		(e) Autres dispositions
			Teneur minimale	Teneur maximale	
Olaquinox (E-851) 2-[N-2-(hydroxyéthyl) carbamoyl 3-méthyl-quinoxaline-N, N'-dioxyde Pureté minimale : 98 % Caractéristiques de la préparation autorisée : - teneur en olaquinox : maximum 10 % - stabilité minimale : 24 mois - support : carbonate de calcium contenant 1,5 % de ricinoléate de glycéryl polyéthylène glycol	Procelets	4 mois 4 mois	50 15	100 50	Aliments d'allaitement seulement Administration interdite 4 semaines au moins avant l'abat- tage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés. Quantité maximale de poussière émise lors des manipulations, déterminée selon la méthode Stauber Heubach : 0,1 µg Olaquinox. Mentionner sur l'étiquette des addi- tifs, des prémélanges et des aliments la consigne de sécurité et d'avertissement suivante : « Eviter tout contact et l'inhalation ».
Amprolium (E-750) Chlorhydrate du chlorure de 1-[(4-amino-2-propyl-5-pyrimidinyl)- méthyl]-2-picolinium	Volailles	-	62,5	125	Administration interdite respecti- vement dès l'âge de la ponte et trois jours au moins avant l'abat- tage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Amproliuméthopabate (E-751) mélange de 25 parts d'amprolium et de 1,6 part d'éthopabate : méthyl- 4-acétamido-2-éthoxybenzoate	Poules, dindons et pintades	-	66,5	133	Administration interdite respecti- vement dès l'âge de la ponte et trois jours au moins avant l'abat- tage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Dinitolmide(DOT) (E-752) 3,5 dinitro-2-toluamide	Volailles	-	62,5	125	Administration interdite respecti- vement dès l'âge de la ponte et trois jours au moins avant l'abat- tage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Dimetridazole (E-754) 1,2-diméthyl-5-nitroimidazole	Dindons Pintades	-	100 125	200 150	Administration interdite respecti- vement dès l'âge de la ponte et six jours au moins avant l'abat- tage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.

## B. Coccidiostatiques et autres substances analogues

Méticlorpindol (E-755) 3,5-dichloro-2,6-diméthyl-4-pyridinol	Poulets pintades	d'engraissement,	—	125	125	Administration interdite respectivement dès l'âge de la ponte et trois jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
	Lapins	—	—	125	200	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Décoquinate (E-756) 3-éthoxycarbonyl-4-hydroxy-6-décyl- loxy-7-éthoxyquinoléine	Poulets d'engraissement	—	—	20	40	Administration interdite trois jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Monensin-sodium (E-757) $C_{30}H_{49}O_7Na$ (sel sodique de polymère de l'acide monocarboxylique, produit par Streptomyces cinnamonensis	Poulets d'engraissement	—	—	100	125	Administration interdite trois jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
	Poulettes ponte	destinées à la	16 semaines	100	120	Indiquer dans le mode d'emploi « danger pour les équidés ».
	Dindons	—	16 semaines	90	100	Administration interdite trois jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés. Indiquer dans le mode d'emploi « danger pour les équidés ».
Robenidine (E-758) Chlorhydrate de 1,3-bis [[4-chlorobenzylidène) amino] guanine	Poulets dindons Lapins	d'engraissement,	—	30	36	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
	Dindons	—	—	50	66	Administration interdite respectivement dès l'âge de la ponte et six jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Romidazole (E-759) (1-méthyl-5-nitroimidazole-2-yl) méthylcarbamate	Dindons	—	—	60	90	Administration interdite respectivement dès l'âge de la ponte et six jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Ipronidazole (E-780) 1-méthyl-2-isopropyl-5-nitro-imidazole	Dindons	—	—	50	85	Administration interdite respectivement dès l'âge de la ponte et six jours au moins avant l'abattage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.

(a) Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet		(e) Autres dispositions
			Teneur minimale	Teneur maximale	
Nicarbazine (II-6) Complexe équimoléculaire de 1,3-bis (4-nitrophényl) urée et de 4,6-dimé- thyl-2-pyrimidinol	Poulets d'engraissement	—	100	125	Administration interdite respecti- vement dès l'âge de la ponte et neuf jours au moins avant l'abat- tage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés
Méticlorpindol/méthylbenzoate (E-761) Mélange de 100 parties de a/ 3,5-dichloro-2,6-diméthyl-4-pyridinol et 8,35 parties de b) 7-benzyloxy- 6-butyl-3-méthoxycarboxyl-4-quinol- one	Poulets d'engraissement	—	110	110	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Aprinocide (E-762) 9-(2-choro-6-fluorobenzyl) adenine	Poulettes destinées à la ponte Dindons	16 semaines	110	110	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Lasaloïde-sodium (E-763) $C_{14}H_{15}O_2Na$ (sel sodique de polyéther de l'acide monocarboxylique, produit par Streptomyces lasahensis)	Poulets d'engraissement	—	60	60	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Halofuginone (E-764) 4(3H)-guinazolinone-7-bromo-6-chloro- [3-(3-hydroxy-2-pipéridyl) acétonyl]-d-transbromhydraté	Poulettes destinées à la ponte Poulets d'engraissement Dindons	16 semaines	75	125	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Narasin (E-765) $C_{15}H_{19}O_4$ (polyéther de l'acide mono- carboxylique, produit par Strepto- myces aureofaciens)	Poulets d'engraissement	—	2 2	3 3	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés.
Salinomycine-sodium (E-766) $C_{14}H_{19}O_4Na$ (sel sodique de polyé- ther de l'acide monocarboxylique, produit par Streptomyces albus)	Poulets d'engraissement	—	60	70	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés. Indiquer dans le mode d'emploi « danger pour les équidés ».
			50	70	Administration interdite cinq jours au moins avant l'abatage. Mentionner cette prescription sur les étiquettes des aliments composés. Indiquer dans le mode d'emploi « danger pour les équidés ».



C. — Substances ayant des effets antioxygénés

- Acide 1-ascorbique (E-300)  
C<sub>6</sub>H<sub>8</sub>O<sub>6</sub>
- 1-Ascorbate de sodium (E-301)  
C<sub>6</sub>H<sub>7</sub>O<sub>6</sub>Na
- 1-Ascorbate de calcium (E-302)  
C<sub>12</sub>H<sub>14</sub>O<sub>7</sub>Ca.2H<sub>2</sub>O
- Acide 5,6-diacétyl-1-ascorbique (E-303)  
C<sub>18</sub>H<sub>24</sub>O<sub>8</sub>
- Acide 6-palmityl-1-ascorbique (E-304)  
C<sub>32</sub>H<sub>50</sub>O<sub>7</sub>
- Extraits d'origine naturelle riches en tocophérols (E-306)
- Alpha-tocophérol de synthèse (E-307)  
C<sub>55</sub>H<sub>100</sub>O<sub>2</sub>
- Gamma-tocophérol de synthèse (E-308)  
C<sub>55</sub>H<sub>100</sub>O<sub>2</sub>
- Delta-tocophérol de synthèse (E-309)  
C<sub>57</sub>H<sub>104</sub>O<sub>2</sub>
- Gallate de propyle (E-310)  
C<sub>20</sub>H<sub>30</sub>O<sub>5</sub>
- Gallate d'octyle (E-311)  
C<sub>22</sub>H<sub>34</sub>O<sub>5</sub>
- Gallate de dodécyle (E-312)  
C<sub>26</sub>H<sub>42</sub>O<sub>5</sub>
- Butylhydroxyanisol (BHA) (E-320)  
C<sub>11</sub>H<sub>16</sub>O<sub>2</sub>
- Butylhydroxytoluène (BHT) (E-321)  
C<sub>11</sub>H<sub>14</sub>O
- Ethoxyquine (E-324)  
C<sub>11</sub>H<sub>17</sub>ON

Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux

Tous les aliments

100 : isolément ou avec les autres gallates

150 : isolément ou ensemble

Toutes les produits naturels et les produits synthétiques qui y correspondent

D. — Substances aromatiques et apéritives

Toutes les espèces animales

Tous les aliments

- Lécithines (E-322)
- Acide alginate (E-400)
- Alginate de sodium (E-401)
- Alginate de potassium (E-402)
- Alginate d'ammonium (E-403)

E. — Agents émulsifiants, stabilisants, épaississants et géifiants

Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux

Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux à l'exception des poissons d'aquarium.

- Alginate de calcium (E-404)
- Alginate de propylène glycol (alginate de 1,2-propanediol) (E-405)
- Agar-agar (E-406)
- Carraghénanes (E-407)
- Furcelléran (Furcellaran) (E-408)
- Farine de graines de caroube (E-410)
- Farine de graines de tamarin (E-411)
- Farine de graines de guar, gomme de guar (E-412)

Tous les aliments

(a) Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet Teneur minimale Teneur maximale	(e) Autres dispositions
Gomme adragante, tragacanthé (E-413) Gomme arabique (E-414) Gomme xanthane (E-415) Sorbitol (E-420) Mannitol (E-421) Glycérol (E-422) Pectines (E-440)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	—
Triphosphate pentasodique (E-450)	Chiens, chats	—	5 000	—
Cellulose microcristalline (E-460) Méthylcellulose (E-461) Éthylcellulose (E-462) Hydroxypropylcellulose (E-463) Hydroxypropylméthylcellulose (E-464) Méthyléthylcellulose (E-465) Carboxyméthylcellulose (E-466) (sel sodique de l'éther carboxyméthyl-lique de cellulose) Sels de sodium, de potassium, de calcium des acides gras alimentaires, seuls ou en mélange, obtenus à partir de matières grasses comestibles ou d'acides gras alimentaires distillés (E-470) Mono- et diglycérides d'acides gras alimentaires (E-471) Mono- et diglycérides d'acides gras alimentaires estérifiés par les acides :	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	Tous les aliments
a) acétique b) lactique c) citrique d) tartrique e) monoacétyl-tartrique et diacétyl-tartrique (E-472)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	—
Sucroesters (E-473) (esters de saccharose et d'acides gras alimentaires) Sucroglycérides (E-474) (mélange d'esters de saccharose et de mono- et diglycérides d'acides gras alimentaires)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	—
Esters polyglycériques d'acides gras alimentaires (E-475) Monoesters du propylène glycol (1,2 propanediol) et des acides gras alimentaires seuls ou en mélange avec diesters (E-477) Acide stéaroyl-2-lactylique (E-480) Stéaroyl-2-lactylactate de sodium (E-481)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	—

Stéaroyl-2-lactyllactate de calcium (E-482)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux				Tous les aliments
Tartrate de stéaryle (E-483)					
Ricinate de glycéryl polyéthyléneglycol (E-484)					
Dextranes (E-486)					
Esters polyéthyléneglycoliques d'acides gras d'huile de soja (E-487)	Veaux			6 000	
Esters glycéryl polyéthyléneglycoliques d'acides gras du suif (E-488)	Veaux			5 000	Aliments d'allaitement seulement
Ether de polyglycérol et d'alcools obtenus par réduction des acides oléique et palmitique (E-489)	Veaux			5 000	
1,2 Propanediol (E-490)	Vaches laitières			12 000	
	Bovins à l'engrais, veaux, agneaux, chevreaux, porcs, volailles			36 000	
Monostéarate de sorbitane (E-491)					
Tristéarate de sorbitane (E-492)					
Monolaurate de sorbitane (E-493)					
Monooléate de sorbitane (E-494)					
Monopalmitate de sorbitane (E-495)					
Polyéthyléneglycol (P.M. 6000) (E-496)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux			300	Tous les aliments
Polymères de polyoxypropylène-polyoxyéthylène (P.M. 6800-9000) (E-497)				50	
Esters partiels de polyglycérol d'acides gras de ricin polycondensés (E-498)	Chiens				

F. Matières colorantes y compris les pigments

1. Caroténoïdes et xanthophylles :					
Capsanthéine (E-160c) C <sub>40</sub> H <sub>56</sub> O <sub>2</sub>	Volailles				
Béta-apo-8'-caroténal (E-160e) C <sub>39</sub> H <sub>54</sub> O	Volailles				
Ester éthylique de l'acide béta-apo-8'-caroténoïque (E-160f) C <sub>37</sub> H <sub>44</sub> O <sub>2</sub>	Volailles				
Lutéine (E-161b) C <sub>40</sub> H <sub>56</sub> O <sub>2</sub>	Volailles				80 (isolément ou avec les autres caroténoïdes et xanthophylles)
Cryptoxanthine (E-161c) C <sub>40</sub> H <sub>56</sub> O	Volailles				
Violaxanthine (E-161e) C <sub>40</sub> H <sub>56</sub> O <sub>4</sub>	Volailles				
Zeaxanthine (E-161h) C <sub>40</sub> H <sub>56</sub> O <sub>2</sub>	Volailles				
Citranaxanthine (E-161i) C <sub>33</sub> H <sub>44</sub> O	Poules pondeuses				
Canthaxanthine (E-161g) C <sub>40</sub> H <sub>56</sub> O <sub>2</sub>	Volailles Saumons, truites Chiens, chats			200	

(a) Nom (no C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet		(e) Autres dispositions				
			Teneur minimale	Teneur maximale					
2.1. Bleu patenté V (E-131) (sel calcique de l'acide m-hydroxy-tétrathyl-diaminotriphénylcarbinol-disulfonique, anhydride)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux à l'exception des chiens et chats	—	—	—	Admis seulement pour les aliments des animaux dans les produits de transformation de : i) déchets de denrées alimentaires ii) céréales ou farine de manioc dénatrées, ou iii) d'autres matériaux de base dénatrés au moyen de ces substances ou colorées lors de la préparation technique pour permettre l'identification nécessaire en cours de fabrication				
2.2. Vert acide brillant BS (vert lissamine (E-142) (sel sodique de l'acide 4,4-bis (diméthylamino) diphenylméthylène-2-naphol-3,6-disulfonique)	Chiens et chats	—	—	—	Admises seulement pour les aliments des animaux dans les produits de transformation de : i) déchets de denrées alimentaires ii) autres matériaux de base à l'exception des céréales et des farines de manioc, dénatrés au moyen de ces substances ou colorées lors de la préparation technique pour permettre l'identification nécessaire en cours de fabrication				
3. Toutes les matières colorantes autorisées par la réglementation communautaire pour colorer les denrées alimentaires, autres que celles déjà visées sous 2.1. et 2.2.	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux à l'exception des chiens et chats	—	—	—	Admises seulement pour les aliments des animaux dans les produits de transformation de : i) déchets de denrées alimentaires ii) autres matériaux de base à l'exception des céréales et des farines de manioc, dénatrés au moyen de ces substances ou colorées lors de la préparation technique pour permettre l'identification nécessaire en cours de fabrication				
Acide sorbique (E-200) C <sub>6</sub> H <sub>8</sub> O <sub>6</sub>	Chiens, chats	—	—	—	Tous les aliments				
Sorbate de sodium (E-201) C <sub>6</sub> H <sub>7</sub> O <sub>2</sub> Na	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	—					
Sorbate de potassium (E-202) C <sub>8</sub> H <sub>7</sub> O <sub>2</sub> K									
Sorbate de calcium (E-203) C <sub>12</sub> H <sub>10</sub> O <sub>2</sub> Ca									
p-Hydroxybenzoate d'éthyle (E-214) C <sub>8</sub> H <sub>10</sub> O <sub>2</sub>									
p-Hydroxybenzoate d'éthylsodium (E-215) C <sub>8</sub> H <sub>9</sub> O <sub>2</sub> Na									
p-Hydroxybenzoate de propyle (E-216) C <sub>10</sub> H <sub>12</sub> O <sub>2</sub>									
p-Hydroxybenzoate de propylsodium (E-217) C <sub>10</sub> H <sub>11</sub> O <sub>2</sub> Na									
G. Agents conservateurs									

p-Hydroxybenzoate de méthyle (E-218) C <sub>7</sub> H <sub>6</sub> O <sub>2</sub>	Animaux familiers		Tous les aliments
p-Hydroxybenzoate de méthylsodium (E-219) C <sub>7</sub> H <sub>5</sub> O <sub>2</sub> Na			Tous les aliments à l'exception des viandes et des poissons non transformés
Bisulfite de sodium (E-222) NaHSO <sub>3</sub>	Chiens et chats	isolément ou ensemble : 500, exprimés en anhydride sulfureux (SO <sub>2</sub> )	
Métabisulfite de sodium (E-223) Na <sub>2</sub> S <sub>2</sub> O <sub>5</sub>			
Acide formique (E-236) CH <sub>2</sub> O <sub>2</sub>	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux		Tous les aliments
Formiate de sodium (E-237) CHO <sub>2</sub> Na			
Formiate de calcium (E-238) C <sub>2</sub> H <sub>3</sub> O <sub>4</sub> Ca			
Formaldéhyde (E-240) CH <sub>2</sub> O	Porcs	6 mois	Lait écrémé seulement : teneur maximale : 600 mg/kg
	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux		Pour l'ensilage seulement et en se conformant aux prescriptions y afférentes établies pour les produits phytopharmaceutiques
Nitrite de sodium (E-250) NaNO <sub>2</sub>	Chiens, chats		Aliments en boîtes de conserve seulement
Acide acétique (E-260) C <sub>2</sub> H <sub>4</sub> O <sub>2</sub>			
Acétate de potassium (E-261) C <sub>2</sub> H <sub>3</sub> O <sub>2</sub> K			
Diacétate de sodium (E-262) C <sub>4</sub> H <sub>5</sub> O <sub>4</sub> Na			
Acétate de calcium (E-263) C <sub>4</sub> H <sub>7</sub> O <sub>6</sub> Ca			
Acide lactique (E-270) C <sub>3</sub> H <sub>4</sub> O <sub>3</sub>			
Acide propionique (E-280) C <sub>3</sub> H <sub>6</sub> O <sub>2</sub>			
Propionate de sodium (E-281) C <sub>3</sub> H <sub>5</sub> O <sub>2</sub> Na			
Propionate de calcium (E-282) C <sub>6</sub> H <sub>10</sub> O <sub>6</sub> Ca			
Propionate de potassium (E-283) C <sub>6</sub> H <sub>9</sub> O <sub>6</sub> K			
Propionate d'ammonium (E-284) C <sub>3</sub> H <sub>7</sub> O <sub>2</sub> N			
Formiate d'ammonium (E-295) CH <sub>3</sub> O <sub>2</sub> N			
Acide DL malique (E-296) C <sub>4</sub> H <sub>6</sub> O <sub>5</sub>			
Acide fumarique (E-297) C <sub>4</sub> H <sub>4</sub> O <sub>4</sub>			
Lactate de sodium (E-325) C <sub>3</sub> H <sub>5</sub> O <sub>2</sub> Na			
Lactate de potassium (E-326) C <sub>3</sub> H <sub>5</sub> O <sub>2</sub> K			
Lactate de calcium (E-327) C <sub>6</sub> H <sub>9</sub> O <sub>6</sub> Ca			
Acide citrique (E-330) C <sub>6</sub> H <sub>8</sub> O <sub>7</sub>	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux		Tous les aliments

(a) Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet Teneur minimale Teneur maximale	(e) Autres dispositions
Citrate de sodium (E-331) Citrate de potassium (E-332) Citrate de calcium (E-333) Acide-L-tartrique (E-334) C.H.O.	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	Tous les aliments
L-tartrate de sodium (E-335) L-tartrate de potassium (E-336) Tartrate double de sodium et de potassium (E-337) C.H.O. <sub>2</sub> KNa <sub>2</sub> 4H <sub>2</sub> O Acide orthophosphorique (E-338) H <sub>3</sub> P.O.	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	—	Pour l'ensilage seulement et en se conformant aux prescriptions y afférentes établies pour les produits phytopharmaceutiques
Acide chlorhydrique (E-507) HCl Acide sulfurique (E-513) H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	Chiens Chats	— —	53 000 75 000	Tous les aliments
1,2-Propanediol (E-490) C.H.O.	—	—	—	—
(a) Nom (n° C.E.E.)	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur maximale en U.I./kg de l'aliment complet ou de la ration journalière	(e) Autres dispositions
Vitamine D2 (E-670)	Porcs Bovins, ovins, équidés Porcelets, veaux	— — —	2 000 4 000 10 000	Utilisation simultanée de vitamine D3 interdite Utilisation simultanée de vitamine D3 interdite Aliments d'allaitement seulement Utilisation simultanée de vitamine D3 interdite
Vitamine D3 (E-671)	Porcs Bovins, ovins, équidés Porcelets, veaux	— — —	2 000 4 000 10 000	Utilisation simultanée de vitamine D2 interdite Utilisation simultanée de vitamine D2 interdite Aliments d'allaitement seulement
Poulets dindons Autres volailles Autres espèces animales ou catégories d'animaux	Poulets d'engraissement, dindons Autres volailles Autres espèces animales ou catégories d'animaux	— — — —	5 000 3 000 2 000	Utilisation simultanée de vitamine D2 interdite Utilisation simultanée de vitamine D2 interdite Aliments d'allaitement seulement

H. — Vitamines, provitamines et substances à effet analogue chimiquement bien définies

	Dose physiologique alimentaire	Indication de la teneur, exprimée en betaine, comme prévue aux articles 11, 8° et 13, 5°
Vitamine A Vitamine B <sub>1</sub> Vitamine B <sub>2</sub> Vitamine B <sub>6</sub> Vitamine B <sub>12</sub> Vitamine PP Vitamine B <sub>5</sub> Vitamine B <sub>7</sub> Vitamine C Vitamine E Vitamine H Vitamine K <sub>1</sub> Vitamine K <sub>2</sub> Acide folique β Carotène Acide paraaminobenzoïque (Meso)inositol Betaine	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	Indication de la teneur, exprimée en choline, comme prévue aux articles 11, 8° et 13, 5°
Choline, sous forme de : chlorure de choline, citrate de choline, tartrate de choline	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	Indication de la teneur, exprimée en choline, comme prévue aux articles 11, 8° et 13, 5°
Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	Teneur maximale de l'élément en mg/kg de l'aliment complet	Autres dispositions
Fer (Fe) (E-1), sous forme de : Fumarate ferreux, FeC <sub>4</sub> H <sub>4</sub> O <sub>6</sub> Citrate ferreux (hexahydraté), Fe <sub>3</sub> (C <sub>6</sub> H <sub>5</sub> O <sub>7</sub> ) <sub>2</sub> ·6H <sub>2</sub> O Carbonate ferreux, FeCO <sub>3</sub> Chlorure ferreux (tetrahydraté), FeCl <sub>2</sub> ·4H <sub>2</sub> O Chlorure ferrique (hexahydraté), FeCl <sub>3</sub> ·6H <sub>2</sub> O Oxyde ferrique, Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> Sulfate ferreux (heptahydraté), FeSO <sub>4</sub> ·7H <sub>2</sub> O Lactate ferreux (trihydraté), Fe (C <sub>2</sub> H <sub>3</sub> O <sub>2</sub> ) <sub>3</sub> ·3H <sub>2</sub> O	1 250 (au total)	—
Iode (I) (E-2), sous forme de : Iodate de calcium (hexahydraté), Ca(IO <sub>3</sub> ) <sub>2</sub> ·6H <sub>2</sub> O Iodate de calcium anhydre, Ca(IO <sub>3</sub> ) <sub>2</sub> Iodure de sodium, NaI Iodure de potassium, KI	40 (au total)	—

I. — Oligo-éléments

(a) Nom (n <sup>o</sup> C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur maximale de l'élément en mg/kg de l'aliment complet	(e) Autres dispositions
Cobalt (Co) (E-3), sous forme de : Acétate de cobalt (tetrahydraté), $\text{Co}(\text{CH}_3\text{COO})_2 \cdot 4\text{H}_2\text{O}$ Carbonate basique de cobalt (hexahydraté) $2\text{CoCO}_3 \cdot 3\text{Co}(\text{OH}) \cdot \text{H}_2\text{O}$ Chlorure de cobalt (hexahydraté), $\text{CoCl}_2 \cdot 6\text{H}_2\text{O}$ Sulfate de cobalt (monohydraté), $\text{CoSO}_4 \cdot \text{H}_2\text{O}$ Nitrate de cobalt (hexahydraté), $\text{Co}(\text{NO}_3)_2 \cdot 6\text{H}_2\text{O}$	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	— —	10 (au total)	— —
Cuivre (Cu) (E-4), sous forme de : Acétate cuivrique (monohydraté), $\text{Cu}(\text{CH}_3\text{COO}) \cdot \text{H}_2\text{O}$ Méthionate de cuivre, $\text{Cu}(\text{C}_2\text{H}_4\text{NO}_2)_2$ Carbonate basique de cuivre (monohydraté), $\text{CuCO}_3 \cdot \text{Cu}_2(\text{OH})_2 \cdot \text{H}_2\text{O}$ Chlorure cuivrique (dihydraté), $\text{CuCl}_2 \cdot 2\text{H}_2\text{O}$ Oxyde cuivrique, CuO Sulfate cuivrique (pentahydraté), $\text{CuSO}_4 \cdot 5\text{H}_2\text{O}$	Pores à l'engrais - jusqu'à 16 semaines (max. 50 kg de poids animal) - de la 17 <sup>e</sup> semaine jusqu'à l'abattage  Pores reproducteurs	— — — —	175 (au total)  35 (au total)  35 (au total)	— — — —
Manganèse (Mn) (E-5), sous forme de : Carbonate manganoux, $\text{MnCO}_3$ Chlorure manganoux (tetrahydraté), $\text{MnCl}_2 \cdot 4\text{H}_2\text{O}$ Phosphate acide de manganèse (trihydraté), $\text{MnH}_2\text{PO}_4 \cdot 3\text{H}_2\text{O}$ Oxyde manganoux, MnO Oxyde manganique, $\text{Mn}_2\text{O}_3$ Sulfate manganoux (tetrahydraté), $\text{MnSO}_4 \cdot 4\text{H}_2\text{O}$ Sulfate manganoux (Monohydraté), $\text{MnSO}_4 \cdot \text{H}_2\text{O}$	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	250 (au total)	—
Zinc (Zn) (E-6), sous forme de : Lactate de zinc (trihydraté), $\text{Zn}(\text{C}_2\text{H}_3\text{O}_2)_3 \cdot 3\text{H}_2\text{O}$ Acétate de zinc (dihydraté), $\text{Zn}(\text{CH}_3\text{COO})_2 \cdot 2\text{H}_2\text{O}$ Carbonate de zinc, ZnCO <sub>3</sub> Chlorure de zinc (monohydraté), $\text{ZnCl}_2 \cdot \text{H}_2\text{O}$ Oxyde de zinc, ZnO Sulfate de zinc (heptahydraté), $\text{ZnSO}_4 \cdot 7\text{H}_2\text{O}$ Sulfate de zinc (monohydraté), $\text{ZnSO}_4 \cdot \text{H}_2\text{O}$	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux	—	250 (au total)	—



(a)	(b)	(c)	(d)		(e)
Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	Espèce animale ou catégorie d'animaux	Age maximal	Teneur en mg/kg de l'aliment complet	Teneur minimale Teneur maximale	Autres dispositions
Molybdène (Mo) (E-7), sous forme de : Molybdate d'ammonium (NH <sub>4</sub> ) <sub>2</sub> MoO <sub>4</sub> ·4H <sub>2</sub> O Molybdate de sodium Na <sub>2</sub> MoO <sub>4</sub> ·2H <sub>2</sub> O	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux		2,5 (au total)		
Sélénium (Se) (E-8), sous forme de : Sélénite de sodium, Na <sub>2</sub> SeO <sub>3</sub> Sélenate de sodium, Na <sub>2</sub> SeO <sub>4</sub>	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux		0,5 (au total)		
J. — Agents liants, antimottants et coagulants					
Acide citrique (E-330) C <sub>6</sub> H <sub>8</sub> O <sub>7</sub>	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux				Tous les aliments. Respect des dispositions des arti- cles 11, 7°, c et 13, 5°, f
Stéarates de sodium, de potassium et de calcium (E-470) C <sub>18</sub> H <sub>35</sub> O <sub>2</sub> Na C <sub>18</sub> H <sub>33</sub> O <sub>2</sub> K C <sub>18</sub> H <sub>31</sub> O <sub>2</sub> Ca Acide silicique, précipité et séché (E-551a) Silice colloïdale (E-551b) Kieselgur (terre de diatomée purifiée) (E-551c) Silicate de calcium, synthétique (E- 552)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux				Tous les aliments
Silicate de sodium et d'aluminium, synthétique (E-554) Argiles kaoliniques exemptes d'amiante (E-559) (mélanges natu- rels de minéraux contenant au moins 85 % de silicates complexes d'aluminium hydratés dont l'élément déterminant est la kaolinite) Mélanges naturels de stéatite et de chlorite (E-560), exemptés d'amiante, ayant une pureté minimale de 85 % Verniculite (E-561) (Silicate naturel de magnésium, d'aluminium et de fer, expansé par chauffage, exempt d'amiante. Teneur maximale en fluor : 0,3 %	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux		20 000		Tous les aliments Le mélange avec des additifs du groupe des antibiotiques, facteurs de croissance, coccidio- statiques et autres substances analogues est interdit sauf dans le cas de tylosine, monensin- sodium, ipromidazole et lasalo- cide sodium
Bentonite et montmorillonite (E-558)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux				Tous les aliments
Lignosulfonates (E-565)	Toutes les espèces animales ou catégories d'animaux				Tous les aliments

(a) Nom (n° C.E.E.) Formule chimique Description	(b) Espèce animale ou catégorie d'animaux	(c) Age maximal	(d) Teneur en mg/kg de l'aliment complet Teneur minimale Teneur maximale	(e) Autres dispositions
<b>K. — Régulateurs d'acidité</b>				
Carbonate de calcium (E-170)				
Acides DL- et L-malique (296)				
Dihydrogéné-orthophosphate d'ammonium				
Hydrogéné-orthophosphate diammonique				
Dihydrogéné-orthophosphate de sodium (E-339 (i))				
Hydrogéné-orthophosphate disodique (E-339(ii))				
Orthophosphate trisodique (E-339 (iii))				
Dihydrogéné-orthophosphate de potassium (E-340 (i))				
Hydrogéné-orthophosphate dipotasique (E-340 (ii))				
Hydrogéné-orthophosphate tripotasique (E-340 (iii))				
Tétrahydro-orthophosphate de calcium (E-341 (i))				
Hydrogéné-orthophosphate de calcium (E-341 (ii))				
Malate de sodium (sel de l'acide DL-malique ou de l'acide L-malique) (380 (i))				
Dihydrogéné-diphosphate disodique (E-450 (a) (i))				
Diphosphate tétrasodique (E-450 (a) (iii))				
Diphosphate tétrapotasique (E-450 (a) (iv))				
Triphosphate pentasodique (E-450 (b) (i))				
Triphosphate pentapotassique (E-450 (b) (ii))				
Carbonate de sodium (500 (i))				
Carbonate acide de sodium (500 (iii))				
Sesquicarbonatate de sodium (500 (iii))				
Carbonate acide de potassium (501 (ii))				
Carbonatate d'ammonium (503 (i))				
Carbonate acide d'ammonium (503 (ii))				
Acide chlorhydrique (507)				
Chlorure d'ammonium (510)				
Acide sulfurique (513)				
Hydroxyde de sodium (524)				
Oxyde de calcium (529)				
Diphosphate dicalcique (540)				

Tous les animaux familiers

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 11 septembre 1987.

L. — Diastases et ferments utiles

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,  
P. DE KEERSMAEKER

Bijlage II

Tabel der toevoegingsmiddelen

(a) Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder		(e) Andere bepalingen
			Minimum- gehalte	Maximum- gehalte	
Zinkbactracine (E-700) $C_{12}H_{10}O_4N_2S_2Zn$ (polypeptide met 12 tot 20 % zink)	Kalkoenen Leghennen Overige soorten pluimvee met uitzondering van eenden, ganzen en duiven Kalveren en lammeren (van schapen en geiten) Biggen Varkens Pelsdieren met uitzondering van konijnen	4 weken 26 weken — 4 weken 16 weken 16 weken 6 maanden 6 maanden 4 maanden 3 maanden 6 maanden —	5 5 15 5 5 5 5 5 5 5 5 5	50 20 100 50 20 50 20 80 50 80 20 20	— — — — — — — Alleen in kunstmelk Alleen in kunstmelk — —
Spiramycine (E-710) I $C_{27}H_{44}O_{10}N_2$ II $C_{27}H_{44}O_{10}N_2$ base III $C_{27}H_{44}O_{10}N_2$ (macrolide)	Kalkoenen Overige soorten pluimvee met uitzondering van eenden, ganzen, legghennen en duiven Kalveren en lammeren (van schapen en geiten) Biggen Varkens Pelsdieren met uitzondering van konijnen	26 weken 16 weken 16 weken 6 maanden 6 maanden 4 maanden 3 maanden 6 maanden —	5 5 5 5 5 5 5 5 5	20 20 50 20 80 50 80 20 20	— — — Alleen in kunstmelk Alleen in kunstmelk — —
Virginiamycine (E-711) I $C_{26}H_{42}O_8N_2$ II $C_{26}H_{42}O_8N_2$	Kalkoenen Leghennen Overige soorten pluimvee met uitzondering van eenden, ganzen en duiven Kalveren Biggen Varkens Pelsdieren met uitzondering van konijnen	28 weken — 16 weken 16 weken 6 maanden 6 maanden 4 maanden 3 maanden 6 maanden —	5 10 5 5 5 5 5 5 5	20 20 20 50 20 80 50 80 20 20	— — — Alleen in kunstmelk Alleen in kunstmelk — —
Flavophospholipol (E-712) $C_{56}H_{102}O_{16}N_4P$	Kalkoenen Leghennen Overige soorten pluimvee met uitzondering van eenden, ganzen en duiven	26 weken — 16 weken	1 2 1	20 5 20	— — Alleen in kunstmelk

(a) Naam (E.E.G nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder		(e) Andere bepalingen
			Minimum- gehalte	Maximum- gehalte	
Tylosinefosfaat (E-713) Macrolide, geproduceerd door Streptomyces fradiae Samenstelling van de antibio- tische factoren (1): (A) tylosine $C_{42}H_{71}NO_{17}$ minstens 80 % (B) desmicosine $C_{37}H_{63}NO_{14}$ (C) macrocine $C_{40}H_{71}NO_{17}$ (D) relomycine $C_{42}H_{73}NO_{17}$ (A) + (B) + (C) + (D): minstens 95 %	Kalveren	6 maanden	6	16	In de gebruiksaanwijzing der aanvullende diervoeders vermel- den dat de maximumdosis in het dagrantsoen de volgende hoeveelheid niet mag over- schrijden: a) voor 100 kg lichaamsgewicht : 40 mg flavofospholipol; b) voor meer dan 100 kg lichaams- gewicht : 40 mg flavofospholipol vermeerderd met 1,5 mg voor elke 10 kg lichaamsgewicht boven de 100 kg.
	Biggen	6 maanden	8	16	
	Varkens	3 maanden	10	25	
	Mestrunderen	6 maanden	1	20	
Pelzdieren met uitzondering van konijnen			2	4	In de gebruiksaanwijzing der aanvullende diervoeders vermel- den dat de maximum dosis in het dagrantsoen de volgende hoeveelheid niet mag over- schrijden: a) voor 100 kg lichaamsgewicht : 140 mg monensin; b) voor meer dan 100 kg lichaams- gewicht : 140 mg monensin vermeerderd met 6 mg voor elke 10 kg lichaamsgewicht boven de 100 kg. Op de etiketten der mengvoeders aanduiden : * Buiten het bereik van paardachtigen houden *
	Konijnen		2	4	
	Biggen	4 maanden	10	40	
Mestrunderen	Varkens	6 maanden	5	20	
			10	40	
Monensin-natrium (E-714) $C_{14}H_{19}O_5Na$ (natriumzout van het polyether van monocarbonzuur, geproduceerd door Streptomyces cinnamomensis)			10	40	In de gebruiksaanwijzing der aanvullende diervoeders vermel- den dat de maximum dosis in het dagrantsoen de volgende hoeveelheid niet mag over- schrijden: a) voor 100 kg lichaamsgewicht : 140 mg monensin; b) voor meer dan 100 kg lichaams- gewicht : 140 mg monensin vermeerderd met 6 mg voor elke 10 kg lichaamsgewicht boven de 100 kg. Op de etiketten der mengvoeders aanduiden : * Buiten het bereik van paardachtigen houden *
	Mestrunderen		10	40	

(1) Volgens de analysemethode van de British Pharmacopeia (Veterinary 1985)

Avoparcin (E-715)  
 $C_{22}H_{37}O_{10}N_3Cl_2$  (glycopeptide)

Mestkippen  
 Mestkalkoenen  
 Biggen  
 Varkens  
 Kalveren  
 Mestrunderen

16 weken  
 4 maanden  
 6 maanden  
 6 maanden

7,5  
 10  
 10  
 5  
 15  
 15  
 30

In de gebruiksaanwijzing der aanvullende diervoeders vermelden dat de maximumdosis in het dagrantsoen de volgende hoeveelheid niet mag overschrijden:

a) voor 100 kg lichaamsgewicht : 103 mg avoparcin;  
 b) voor meer dan 100 kg lichaamsgewicht : 103 mg avoparcin vermeerderd met 4,3 mg voor elke 10 kg lichaamsgewicht boven de 100 kg.

Al. — Groeibevorderende stoffen

Nitrovine (1,5-bis(5-nitro-2-furyl)-1,4-pentadien-3-on-amidinohydrodrazon hydrochloride) (II-1)

Kalkoenen  
 Mestkippen  
 Ander pluimvee met uitzondering van eenden, ganzen, leghennens en duiven  
 Kalveren  
 Biggen  
 Varkens  
 Biggen

26 weken  
 16 weken  
 6 maanden  
 10 weken  
 6 maanden  
 4 maanden

10  
 10  
 10  
 20  
 40  
 40  
 10  
 20  
 5  
 20

15  
 15  
 15  
 40  
 80  
 25  
 30  
 15  
 50

Alleen in kunstmelk  
 Alleen in kunstmelk

Toediening verboden vanaf ten minste 4 weken vóór het slachten.  
 Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.  
 Maximum toegelaten stofemissie bij de bewerkingen, bepaald volgens de methode Stauber Heubach : 0,1 µg carbadox.  
 Op het etiket van de toevoegingsmiddelen, de voormengsels en de diervoeders de volgende veiligheidsrichtlijn en waarschuwing vermelden :  
 \* Kontakt en inademing vermijden \*

Carbadox (E-850)  
 Methyl-3-(2-chinoxaliny)-methyl-eencarbazate-N', N'-dioxyde  
 Zuiverheid : min. 98 %  
 Eigenschappen van de toegestane bereiding :  
 — maximumgehalte carbadox : 10 %  
 — stabiliteit : min. 24 maanden  
 — calciumpropionaat : 0,1 tot 0,5 %  
 — calciumsilicaat : 5 %  
 — draagstof : soja-meel bevattende 7 % sojaolie

Olaquinox (E-851)  
 2-[N-2-(hydroxyethyl) carbamoyl]-3-methylchinoxaline-N' N'-dioxyde  
 Zuiverheid : min. 98 %  
 Eigenschappen van de toegestane bereiding :  
 — maximumgehalte olaquinox : 10 %  
 — stabiliteit : min. 24 maanden  
 — draagstof : calciumcarbonaat bevattende 1,5 % polyethyl-eenglycoglycericino-leaat

Alleen in kunstmelk  
 Toediening verboden vanaf ten minste 4 weken vóór het slachten.  
 Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.  
 Maximum toegelaten stofemissie bij de bewerkingen, bepaald volgens de methode Stauber Heubach : 0,1 µg olaquinox.  
 Op het etiket van de toevoegingsmiddelen, de voormengsels en de diervoeders de volgende veiligheidsrichtlijn en waarschuwing vermelden :  
 \* Kontakt en inademing vermijden \*

100  
 50

50  
 15

4 maanden  
 4 maanden

Biggen

(a) Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder Minimum- gehalte	(e) Andere bepalingen
<i>B. — Coccidiostatica en andere gelijkaardige stoffen</i>				
Amprolium (E-750) 1-(4-amino-2-propyl-5-pyrimidinyl) methyl-2-picolinumchloride hydro- chloride	Pluimvee	—	62,5 125	Toediening verboden respectieve- lijk vanaf de legrijpe leeftijd en vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Amproliumetopabaat (E-751) : mengsel van 25 delen amprolium en 1,6 delen etopabaat : 4 acetamide-2-ethoxyl- methyl-benzoaat	Kippen, kalkoenen en parel- hoenders	—	66,5 133	Toediening verboden respectieve- lijk vanaf de legrijpe leeftijd en vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Dinitolmide (DOT) (E-752) 3,5 dinitro- 2-toluamide	Pluimvee	—	62,5 125	Toediening verboden respectieve- lijk vanaf de legrijpe leeftijd en vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Dimetridazol (E-754) 1,2-dimethyl-5-nitroimidazol	Kalkoenen Parelhoenders	—	100 200 125 150	Toediening verboden respectieve- lijk vanaf de legrijpe leeftijd en vanaf ten minste zes dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Meticlorpindol (E-755) 3,5 dichloor-2,6-dimethyl-4-hydroxypy- ridinol	Mestkippen, parelhoenders	—	125 125	Toediening verboden respectieve- lijk vanaf de legrijpe leeftijd en vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Decoquinaat (E-756) 3-ethylcarboxilaat-4-hydroxy-8-decy- loxy-7-ethoxy-chinoline	Konijnen	—	125 200	Toediening verboden vanaf ten minste vijf dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Monensin-natrium (E-757) C <sub>42</sub> H <sub>80</sub> O <sub>14</sub> Na (natriumzout van het monocarbonsuur-polyether, gepro- duceerd door Streptomyces cinnamensis	Mestkippen	—	20 40	Toediening verboden vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Monensin-natrium (E-757) C <sub>42</sub> H <sub>80</sub> O <sub>14</sub> Na (natriumzout van het monocarbonsuur-polyether, gepro- duceerd door Streptomyces cinnamensis	Mestkippen	—	100 125	Toediening verboden vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Opfokleghennen	Opfokleghennen	16 weken	100 120	In de gebruiksaanwijzing ver- melden : Gevaar voor paard- achtigen ».

	Kalkoenen	16 weken	90	100	Toediening verboden vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten.
Robenidine (E-758) Chloorhydraat van 1,3-bis [(4-chloro-benzylideen) amino] guanidine	Kalkoenen	—	30	36	Toediening verboden vanaf ten minste drie dagen vóór het slachten.
Ronidazol (E-759) 1-methyl-5-nitroimidazol-2-yl) methyl-carbamaat	Mestkippen, kalkoenen Konijnen	—	50	66	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing vermelden * Gevaar voor paardachtigen *.
Ipronidazol (E-760) 1-methyl-2-isopropyl-5-nitroimidazol	Kalkoenen	—	60	90	Toediening verboden vanaf ten minste vijf dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Nicarbazin (II-6) 4,4-dinitrocarbaniide-2-hydroxy-4,6-dimethylpyrimidine	Kalkoenen	—	50	85	Toediening verboden respectievelijk vanaf de legrijpe leeftijd en vanaf ten minste zes dagen vóór het slachten.
Meticlorpindol/methylbenzoquat (E-761) : mengsel van 100 delen van 3,5-dichloor-2,6 dimethyl-4-pyridinol en 8,35 delen van 7-benzyl-oxy-6-butyl-3-methoxycarbonyl-4-chinolon	Mestkippen	—	100	125	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Arprinocide (E-762) 9-(2-chloor-6-fluorbenzyl) adenine	Mestkippen	—	60	60	Toediening verboden vanaf ten minste negen dagen vóór het slachten.
Lasalocid-natrium (E-763) C <sub>22</sub> H <sub>28</sub> O <sub>6</sub> Na (natriumzout van het monocarbonzuurpolyether, geproduceerd door Streptomyces lasaliensis)	Opfoklegghennen Kalkoenen	16 weken 12 weken	110 110	110 110	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.
Halofuginon (E-764) 4(3H)-chinazolinon-7-broom-6-chloor-[3-(3-hydroxy-2-piperidyl) acetyl] dl-transhydrobromide	Opfoklegghennen Mestkippen Kalkoenen	16 weken — 12 weken	60 75 2 2	60 125 3 3	Toediening verboden vanaf ten minste vijf dagen vóór het slachten. Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden.

(a) Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder		(e) Andere bepalingen
			Minimum- gehalte	Maximum- gehalte	
Narasin (E-765) C <sub>14</sub> H <sub>17</sub> O <sub>11</sub> (monocarbonzuurpolyether, geproduceerd door Streptomyces sareofaciens)	— Mestkippen	—	60	70	Toediening verboden vanaf ten minste vijf dagen vóór het slachten.
Salinomycine-natrium (E-766) C <sub>23</sub> O <sub>10</sub> Na (natriumzout van het monocarbonzuurpolyether, geprodu- ceerd door Streptomyces albus)	— Mestkippen	—	50	70	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
L-Ascorbinezuur (E-300) C <sub>6</sub> H <sub>8</sub> O <sub>6</sub>	—	—	—	—	Toediening verboden vanaf ten minste vijf dagen vóór het slachten.
Natrium-L-ascorbaat (E-301) C <sub>6</sub> H <sub>7</sub> O <sub>6</sub> Na	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Calcium-L-ascorbaat (E-302) C <sub>12</sub> H <sub>14</sub> O <sub>12</sub> Ca.2H <sub>2</sub> O	—	—	—	—	Toediening verboden vanaf ten minste vijf dagen vóór het slachten.
5,6 Diacetyl-L-ascorbinezuur (E-303) C <sub>10</sub> H <sub>12</sub> O <sub>6</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
6-Palmitoyl-L-ascorbinezuur (E-304) D <sub>22</sub> H <sub>38</sub> O <sub>7</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Sterk tocoferolhoudende extracten van natuurlijke oorsprong (E-306)	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Synthetisch alfa-tocopherol (E-307) C <sub>29</sub> H <sub>50</sub> O <sub>2</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Synthetisch gamma-tocopherol (E-308) C <sub>29</sub> H <sub>50</sub> O <sub>2</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Synthetisch delta-tocopherol (E-309) C <sub>27</sub> H <sub>46</sub> O <sub>2</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Propylgallaat (E-310) C <sub>10</sub> H <sub>12</sub> O <sub>5</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Octylgallaat (E-311) C <sub>15</sub> H <sub>22</sub> O <sub>5</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Dodecylgallaat (E-312) C <sub>19</sub> H <sub>30</sub> O <sub>5</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Butylhydroxyanisool (BHA) (E-320) C <sub>11</sub> H <sub>16</sub> O <sub>2</sub>	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Butylhydroxytolueen (BHT) (E-321) C <sub>15</sub> H <sub>24</sub> O	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».
Ethoxyquine (E-324) C <sub>14</sub> H <sub>19</sub> ON	—	—	—	—	Dit voorschrift op het etiket der mengvoeders vermelden. In de gebruiksaanwijzing ver- melden : « Gevaar voor paard- achtigen ».

## C. Oxydatie tegengaande stoffen

Alle diersoorten of catego-  
rieën

Alle diervoeders

100 : alleen of  
gemengd met  
andere gallaten150 : alleen of  
gezamenlijk



D. Aromatische en eetlustopwekkende stoffen	E. Emulgatoren, stabilisatoren, verdikkingsmiddelen en geleermiddelen
Alle natuurlijke producten en dienooreenkomstige synthetische producten	Alle diersoorten of categorieën
Lecithinen (E-322) Alginzuur (E-400) Natriumalginaat (E-401) Kaliumalginaat (E-402)	Alle diersoorten of categorieën, met uitzondering van aquariumvissen
Ammoniumalginaat (E-403)	Alle diersoorten of categorieën
Calciumalginaat (E-404) 1,2 Propyleenglycolalginaat (alginaat van 1,2-propaandiol) (E-405)	Honden, katten
Agar-agar (E-406) Carrageen (E-407)	5 000
Furcelleran of furcellaran (E-408) Johannesbroodpitmeel (E-410) Tamarindepitmeel (E-411) Guar-meel, guar-gom (E-412) Tragacantgom, tragacantgom (E-413) Arabische gom (E-414) Xanthangom (E-415)	Alle diervoeders
Sorbitol (E-420) Mannitol (E-421) Glycerol (E-422) Pectines (E-440)	
Pentanatriumtrifosfaat (E-450)	
Microkristallijne cellulose (E-460) Methylcellulose (E-461) Ethylcellulose (E-462)	
Hydroxypropylcellulose (E-463) Hydroxypropylmethylcellulose (E-464) Methylethylcellulose (E-465)	
Carboxymethylcellulose (E-466) (natriumzout van carboxymethylether van cellulose) Natrium, kalium- of calciumzouten van in spijsvetten voorkomende vetzuren, al dan niet gemengd, verkregen uit spijsvetten of uit gedistilleerde vetzuren van spijsvetten (E-470)	Alle diersoorten of categorieën

(a) Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder		(e) Andere bepalingen
			Minimum- gehalte	Maximum- gehalte	
Mono- en diglyceriden van vetzuren van spijsvetten (E-471)					
Mono- en diglyceriden van in spijsvetten voorkomende vetzuren verestert met:					
a) azijnzuur					
b) melkzuur					
c) citroenzuur					
d) wijnsteenzuur					
e) mono- en diacetylwijnsteenzuur (E-472)					
Suikeresters (E-473) (esters van sacharose en van in spijsvetten voorkomende vetzuren)					
Suikerglyceriden (E-474) (mengsels van esters van saccharose en van mono- en diglyceriden van in spijsvetten voorkomende vetzuren)					
Polyglycerolesters van ongepolymeriseerde in spijsvetten voorkomende vetzuren (E-475)	Alle diersoorten of categorieën				Alle diervoeders
Monoësters van propyleenglycol (1,2-propaandiol) en van in spijsvetten voorkomende vetzuren, al dan niet gemengd met diësters (E-477)					
Stearoyl-2-lactylzuur (E-480)					
Natriumstearoyl-2-lactylactaat (E-481)					
Calciumstearoyl-2-lactylactaat (E-482)					
Stearoyl-2-lactylactaat (E-483)					
Polyethyleenglycol-glycerylricinoleaat (E-484)					
Gelatine (E-485)					
Dextranen (E-486)					
Esters van polyethyleenglycol en vetzuren van sojaolie (E-487)	Kalveren			6 000	Alleen in kunstmelk
Esters van glycerol-polyethyleenglycol en vetzuren van rundvet (E-488)	Kalveren			5 000	Alleen in kunstmelk
Ether van polyglycerol en van de alcoholen verkregen door reductie van oliezuur en palmitinezuur (E-489)	Kalveren			5 000	Alleen in kunstmelk
1,2 Propaanediol (E-490)	Melkkoeien				
	Mestrunderen, lammeren (van geiten en schapen), varkens, pluimvee			12 000 36 000	Alle diervoeders

Sorbitaanmonostearaat (E-491)  
 Sorbitaantristearaat (E-492)  
 Sorbitaanmonolauraat (E-493)  
 Sorbitaanmonoöleaat (E-494)  
 Sorbitaanmonopalmitaat (E-495)  
 Polyethyleenglycol (MG 6 000) (E-496)  
 Polymeren van Polyoxypropyleen-  
 polyoxyethyleen (MG 6 800-9 000)  
 (E-497)  
 Partiele polyglycerolsters van gepo-  
 lycondenseerde ricinusvetzuren  
 (E-498)

Alle diersoorten of catego-  
 rieën

Alle diervoeders

300  
 50

Honden

F. Kleurstoffen met inbegrip van pigmenten

1. Carotenoiden en xanthophylen :

Capsanthine (E-160c)  
 $C_{40}H_{56}O_3$   
 Beta-apo-8'-carotenal (E-160e)  
 $C_{30}H_{40}O_2$   
 Beta-apo-8'-caroteenzuurethylester  
 (E-160f)  
 $C_{32}H_{44}O_2$   
 Luteïne (E-161b)  
 $C_{40}H_{56}O_2$   
 Cryptoxanthine (E-161c)  
 $C_{40}H_{56}O$   
 Violaxanthine (E-161e)  
 $C_{40}H_{56}O_4$   
 Zeaxanthine (E-161h)  
 $C_{40}H_{56}O_2$   
 Chiraxanthine (E-161i)  
 $C_{33}H_{44}O$   
 Canthaxanthine (E-161g)  
 $C_{40}H_{56}O_2$

Pluimvee  
 Pluimvee  
 Pluimvee  
 Pluimvee  
 Pluimvee  
 Pluimvee  
 Pluimvee  
 Pluimvee  
 Leghennen  
 Pluimvee  
 Zalmen, forellen  
 Honden, katten

80 (afzonderlijk  
 of met de  
 andere caro-  
 tenoiden en  
 xanthofylen

200

2.1. Patentblauw V (E-131)  
 (Calciumzout van hydroxytetra-  
 ethyl-diaminotriphenyl-carbinol-anhy-  
 drid-disulfonzuur)  
 2.2. Brilliant zuurgroen BS (tissamine-  
 groen) (E-142)  
 (Natriumzout van 4,4-bis(dimethyl-  
 amino)difenyl-methyleen-  
 2-naftol-3,6 disulfonzuur)

Alle diersoorten of catego-  
 rieën met uitzondering van  
 honden en katten

Honden en katten

Slechts in diervoeders toegestaan  
 in verwerkte produkten van :  
 i) afvallen van levensmiddelen;  
 ii) gedatureerd graan of  
 maniokmeel of,  
 iii) andere grondstoffen die met  
 deze stoffen zijn gedena-  
 reerd of die met het oog op de  
 tijdens de verwerking nodige  
 identificatie bij de technische  
 bereiding zijn gekleurd.

(a) Naam (E.E.C. nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder Minimum- gehalte Maximum- gehalte	(e) Andere bepalingen
3. Alle andere stoffen dan de onder 2.1. en 2.2. bedoelde kleurstoffen die op grond van de communautaire voorschriften voor de kleuring van levensmiddelen zijn toegestaan	Alle diersoorten of categorieën, met uitzondering van honden en katten	—	—	Slechts in diervoeders toegestaan in verwerkte produkten van: i) arvallen van levensmiddelen; ii) andere grondstoffen met uitzondering van granen en manokmeel die met deze stoffen zijn gedenureerd of die met het oog op de tijdens de verwerking nodige identificatie bij de technische bereiding zijn gekleurd.
Honden en katten				
C. Conserveermiddelen				
Sorbinezuur (E-200) $C_6H_8O_2$	Alle diersoorten of categorieën	—	—	—
Natriumsorbaat (E-201) $C_6H_7O_2Na$	—	—	—	—
Kaliumsorbaat (E-202) $C_6H_7O_2K$	—	—	—	—
Calciumsorbaat (E-203) $C_{12}H_{14}O_4Ca$	—	—	—	—
Ethyl-4-hydroxybenzoaat (E-214) $C_9H_{10}O_3$	—	—	—	—
Ethylnatrium-4-hydroxybenzoaat (E-215) $C_9H_9O_3Na$	—	—	—	Alle diervoeders
Propyl-4-hydroxybenzoaat (E-216) $C_{10}H_{12}O_3$	—	—	—	—
Propylnatrium-4-hydroxybenzoaat (E-217) $C_{10}H_{11}O_3Na$	—	—	—	—
Methyl-4-hydroxybenzoaat (E-218) $C_8H_8O_3$	—	—	—	—
Methylnatrium-4-hydroxybenzoaat (E-219) $C_8H_7O_3Na$	—	—	—	—
Natriumbisulfiet (E-222) $NaHSO_3$	—	—	—	Atzonderlijk of samen : 500, uitgedrukt in zwavelig zuuranhydride (SO <sub>2</sub> )
Natriummetabisulfiet (E-223) $Na_2S_2O_5$	—	—	—	Alle diervoeders, met uitzondering van niet verwerkt vlees en niet verwerkte vis.

Mierenzuur (E-236) $\text{CH}_3\text{O}_2$	Alle diersoorten of categorieën				Alle diervoeders
Natriumforminaat (E-237) $\text{CHO}_2\text{Na}$					
Calciumforminaat (E-238) $\text{C}_2\text{H}_2\text{O}_4\text{Ca}$					
Formaldehyde (E-240) $\text{CHO}$	Varkens	6 maanden	—	—	Alleen in ondermelk : maximumgehalte : 600 mg/kg
Natriumnitriet $\text{NaNO}_2$	Alle diersoorten of categorieën		—	—	Alleen voor kuilvoeder en mits naleving van de voorschriften dienaangaande vastgesteld voor de fytofarmaceutische producten
Azijnzuur (E-260) $\text{C}_2\text{H}_4\text{O}_2$	Honden, katten		—	100	Alleen in diervoeders in conservenblik
Kaliumacetaat (E-261) $\text{C}_2\text{H}_3\text{O}_2\text{K}$					
Natriumacetaat (E-262) $\text{C}_2\text{H}_3\text{O}_2\text{Na}$					
Calciumacetaat (E-263) $\text{C}_4\text{H}_6\text{O}_4\text{Ca}$					
Melkzuur (E-270) $\text{C}_6\text{H}_{10}\text{O}_6$					
Propionzuur (E-280) $\text{C}_3\text{H}_6\text{O}_2$					
Natriumpropionaat (E-281) $\text{C}_3\text{H}_5\text{O}_2\text{Na}$					
Calciumpropionaat (E-282) $\text{C}_6\text{H}_{10}\text{O}_4\text{Ca}$					
Kaliumpropionaat (E-283) $\text{C}_3\text{H}_5\text{O}_2\text{K}$					
Ammoniumpropionaat (E-284) $\text{C}_3\text{H}_9\text{O}_2\text{N}$					
Ammoniumforminaat (E-295) $\text{CH}_5\text{O}_3\text{N}$					
D,L-Appelzuur (E-296)					
Fumazuur (E-297)					
Natriumlactaat (E-325)					
Kaliumlactaat (E-326)					
Calciumlactaat (E-327)					
Citroenzuur (E-330) $\text{C}_6\text{H}_8\text{O}_7$					
Natriumcitraten (E-331)					
Kaliumcitraten (E-332)					
	Alle diersoorten of categorieën				Alle diervoeders

(a)	(b)	(c)	(d)	(e)
Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule Beschrijving	Diersoort of categorie	Maximumleeftijd	Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder Minimum- gehalte      Maximum- gehalte	Andere bepalingen
Calciumcitrat (E-333) L-Wijnsteenzuur (E-334) C <sub>4</sub> H <sub>6</sub> O <sub>6</sub> L-Natriumtartraat (E-335) L-Kaliumtartraat (E-336) Dubbel natrium- en kaliumtartraat (E-337) C <sub>4</sub> H <sub>4</sub> O <sub>6</sub> ·KNa <sub>4</sub> H <sub>2</sub> O Orthofosforzuur (E-338) H <sub>3</sub> PO <sub>4</sub>	Alle diersoorten of categorieën	—	—	Alle diervoeders
Zoutzuur (E-507) HCl Zwavelzuur (E-513) H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	—	—	—	Alleen voor kuilvoeder en mits naleving van de voorschriften dienaangaande vastgesteld voor de fytofarmaceutische produkten
1,2-Propanediol (E-490) C <sub>3</sub> H <sub>8</sub> O <sub>2</sub>	Honden Katten	— —	— 53 000 75 000	Alle diervoeders
(a)	(b)	(c)	(d)	(e)
Naam (E.E.G. nummer)	Diersoort	Maximumleeftijd	Maximumgehalte I.E./kg van het volledig diervoeder of van het dagrantsoen	Andere bepalingen
H. — Vitaminen, provitaminen en stoffen met een gelijkaardige werking, die chemisch duidelijk omschreven zijn				
Vitamine D <sub>3</sub> (E-670)	Varkens Runderen, schapen, paard- achtigen Biggen, kalveren	— — —	2 000 4 000	Gelijktijdig gebruik van vitamine D <sub>3</sub> verboden
Overige diersoorten of categorieën, met uitzondering van pluimvee	—	—	10 000	Gelijktijdig gebruik van vitamine D <sub>3</sub> verboden Alleen in kunstmelk
Vitamine D <sub>3</sub> (E-671)	Varkens Runderen, schapen, paard- achtigen Biggen, kalveren	— — —	2 000 4 000	Gelijktijdig gebruik van vitamine D <sub>3</sub> verboden
Mestkippen, kalkoenen Ander pluimvee Andere diersoorten of categorieën	— — —	— — —	10 000 5 000 3 000 2 000	Gelijktijdig gebruik van vitamine D <sub>2</sub> verboden Alleen in kunstmelk Gelijktijdig gebruik van vitamine D <sub>2</sub> verboden Alleen in kunstmelk Gelijktijdig gebruik van vitamine D <sub>2</sub> verboden

Vitamine A Vitamine B <sub>1</sub> Vitamine B <sub>2</sub> Vitamine B <sub>3</sub> Vitamine B <sub>6</sub> Vitamine B <sub>12</sub> Vitamine C Vitamine E Vitamine H Vitamine K <sub>3</sub> Foliuurnzuur β caroteen Paraaminobenzoëzuur (Meso)inositol Betaïne	Alle diersoorten of categorieën	Voedingfysiologische dosis	Vermelding van het gehalte uitgedrukt in betaïne, zoals voorzien in artikel 11, 8°, en artikel 13, 5°, van het ministerieel besluit	
Choline, onder vorm van : cholinechloride, cholinecitraat, cholinetartraat	Alle diersoorten of categorieën	—	Vermelding van het gehalte uitgedrukt in choline, zoals voorzien in artikel 11, 8°, en artikel 13, 5°, van het ministerieel besluit	
Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule	(b) Diersoort	(c) Maximuuleeftijd	(d) Maximumgehalte van het element in mg/kg van het volledig diervoeder	(e) Andere bepalingen
IJzer (Fe) (E-1), onder vorm van : IJzer(II)ijumuraat, FeC <sub>4</sub> H <sub>2</sub> O <sub>4</sub> IJzer(II)citraat, Fe <sub>3</sub> (C <sub>3</sub> H <sub>3</sub> O <sub>7</sub> ) <sub>2</sub> ·6H <sub>2</sub> O IJzer(II)carbonaat, FeCO <sub>3</sub> IJzer(II)chloride, FeCl <sub>2</sub> ·4H <sub>2</sub> O IJzer(III)chloride, FeCl <sub>3</sub> ·6H <sub>2</sub> O IJzer(III)oxyde, Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> IJzer(II)sulfaat, FeSO <sub>4</sub> ·7H <sub>2</sub> O IJzer(II)lactaat, Fe(C <sub>3</sub> H <sub>5</sub> O <sub>2</sub> ) <sub>2</sub> ·3H <sub>2</sub> O	Alle diersoorten of categorieën	—	1 250 (totaal)	—
Jodium (I)(E-2), onder vorm van : Calciumjodaat, Ca(IO <sub>3</sub> ) <sub>2</sub> ·6H <sub>2</sub> O Watervrij calciumjodaat, Ca(IO <sub>3</sub> ) <sub>2</sub> Natriumjodide, NaI Kaliumjodide, KI	Alle diersoorten of categorieën	—	40 (totaal)	—
Kobalt (Co)(E-3), onder vorm van : Kobalt(II)acetaat, Co(CH <sub>3</sub> COO) <sub>2</sub> ·4H <sub>2</sub> O Kobaltdioxydecarbonaat (monohydraat) 2CoCO <sub>3</sub> ·3Co(OH) <sub>2</sub> ·H <sub>2</sub> O Kobalt(II)chloride (hexahydraat) CoCl <sub>2</sub> ·6H <sub>2</sub> O Kobalt(II)sulfaat (monohydraat) CoSO <sub>4</sub> ·H <sub>2</sub> O Kobalt(II)nitraat (hexahydraat) Co(NO <sub>3</sub> ) <sub>2</sub> ·6H <sub>2</sub> O	Alle diersoorten of categorieën	3	10 (totaal)	—

I. — Sporenelementen

(a) Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule	(b) Diersoort	(c) Maximumleeftijd	(d) Maximumgehalte van het element in mg/kg van het volledig diervoeder	(e) Andere bepalingen
Koper(Cu)(E-4), onder vorm van : Koper(II)acetaat (monohydraat) $\text{Cu}(\text{CH}_3\text{COO})_2 \cdot \text{H}_2\text{O}$ Koper(II)methionaat $\text{Cu}(\text{C}_3\text{H}_7\text{NO}_2\text{S})_2$ Koperhydroxide carbonaat (monohydraat), $\text{CuCO}_3 \cdot \text{Cu}(\text{OH})_2 \cdot \text{H}_2\text{O}$ Koper(II)chloride (dihydraat) $\text{CuCl}_2 \cdot 2\text{H}_2\text{O}$ Koper(II)oxyde, CuO Koper(II)sulfaat (pentahydraat) $\text{CuSO}_4 \cdot 5\text{H}_2\text{O}$	Mestvarkens : — tot 16 weken (max. 50 kg lichaamsgewicht) — van de 17e week tot aan de slacht Fokvarkens Kalveren : — kunstmelk — andere volledige diervoerders Schapen Andere diersoorten of categorieën	—	175 (totaal) 35 (totaal) 35 (totaal) 30 (totaal) 50 (totaal) 15 (totaal) 35 (totaal)	— — — — — — — —
Mangaan (Mn)(E-5), onder vorm van : Mangaan(II)carbonaat, $\text{MnCO}_3$ Mangaan(II)chloride (tetrahydraat) $\text{MnCl}_2 \cdot 4\text{H}_2\text{O}$ Mangaan(II)monowaterstofosfaat (trihydraat), $\text{MnHPO}_3 \cdot 3\text{H}_2\text{O}$ Mangaan(II)oxyde, $\text{MnO}$ Mangaan(III)oxyde, $\text{Mn}_2\text{O}_3$ Mangaan(II)sulfaat (tetrahydraat) $\text{MnSO}_4 \cdot 4\text{H}_2\text{O}$ Mangaan(II)sulfaat (monohydraat) $\text{MnSO}_4 \cdot \text{H}_2\text{O}$	Alle diersoorten of categorieën	—	250 (totaal)	—
Zink (Zn)(E-6), onder vorm van : Zinklactaat (trihydraat) $\text{Zn}(\text{C}_3\text{H}_5\text{O}_2)_3 \cdot 3\text{H}_2\text{O}$ Zinkacetaat (dihydraat) $\text{Zn}(\text{CH}_3\text{COO})_2 \cdot 2\text{H}_2\text{O}$ Zinkcarbonaat, $\text{ZnCO}_3$ Zinkchloride (monohydraat) $\text{ZnCl}_2 \cdot \text{H}_2\text{O}$ Zinkoxyde, ZnO Zinksulfaat (heptahydraat) $\text{ZnSO}_4 \cdot 7\text{H}_2\text{O}$ Zinksulfaat (monohydraat) $\text{ZnSO}_4 \cdot \text{H}_2\text{O}$	Alle diersoorten of categorieën	—	250 (totaal)	—
Molybdeen (Mo)(E-7), onder vorm van : Ammoniummolybdaat $(\text{NH}_4)_6\text{Mo}_7\text{O}_{24} \cdot 4\text{H}_2\text{O}$ Natriummolybdaat $\text{Na}_2\text{MoO}_4 \cdot 2\text{H}_2\text{O}$	Alle diersoorten of categorieën	—	2,5 (totaal)	—
Selenium (Se)(E-8), onder vorm van : Natriumseleniet, $\text{Na}_2\text{SeO}_3$ Natriumselenaat, $\text{Na}_2\text{SeO}_4$	Alle diersoorten of categorieën	—	0,5 (totaal)	—



(a) Naam (E.E.G. nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder Minimum Maximum	(e) Andere bepalingen
Citroenzuur (E-330) C <sub>6</sub> H <sub>8</sub> O <sub>7</sub>				Alle diervoeders. Inachtneming van de bepalingen van artikel 11, 7 <sup>o</sup> , c, en 13, 5 <sup>o</sup> , f
Natrium-, kalium- en calciumstearaten (E-470) C <sub>18</sub> H <sub>35</sub> O <sub>2</sub> Na C <sub>18</sub> H <sub>35</sub> O <sub>2</sub> K en C <sub>30</sub> H <sub>70</sub> O <sub>4</sub> Ca				
Kiezelduur, neergeslagen en gedroogd (E-551a)				
Colloidaal silicium (E-551b)				
Kiezelduur (diatomeeënaarde) gezuiverd (E-551c)				
Calciumsilicaat, synthetisch (E-552)				
Natrium- en aluminiumsilicaat, synthetisch (E-554)				Alle diervoeders
Asbestvrije kaolinitehoudende klei (E-558) :	Alle diersoorten of categorieën			
(Natuurlijke mineralenmengsels die minstens 65 % complexe waterhoudende aluminiumsilicaten bevatten, waarvan het bepalende bestanddeel kaolinit is)				
Natuurlijke mengsels van steatiet en chloriet (E-560), asbestvrij met een minimumzuiverheid van 85 %				
Vermiculiet (E-561)			20 000	- Alle diervoeders - De vermenging met toevoegingsmiddelen van de groep van de antibiotica, groeibevorderende stoffen, cocciostatica en andere geïjkaardige stoffen is verboden uitgezonderd in het geval van tyosine, monensin-natrium, iprodiazol en lasalocide-natrium
Bentoniet en montmorilloniet (E-558)				Alle diervoeders
Lignosulfonaten (E-566)				

J. — Bindmiddelen, verdunningsmiddelen, stollingsmiddelen

(a) Naam (E, F, G nummer) Chemische formule Beschrijving	(b) Diersoort of categorie	(c) Maximumleeftijd	(d) Gehalte in mg/kg van het volledig diervoeder Minimum- gehalte Maximum gehalte	(e) Andere bepalingen
<b>K. — Zuurtegraadregelaars</b>				
Calciumcarbonaat (E 170)				
DL- en L-Appelzuur (296)				
Ammoniumdiwaterstoforthofosfaat				
Diammoniumwaterstoforthofosfaat				
Natriumdiwaterstoforthofosfaat (E 339 (i))				
Dinatriumdiwaterstoforthofosfaat (E 339 (ii))				
Trinatriumorthofosfaat (E 339 (iii))				
Kaliumdiwaterstoforthofosfaat (E 340 (i))				
Dikaliumdiwaterstoforthofosfaat (E 340 (ii))				
Trikaliumorthofosfaat (E 340 (iii))				
Calciumtetrawaterstofdiorthofosfaat (E 341 (i))				
Calciumwaterstoforthofosfaat (E 341 (ii))				
Natriumalaat (zout van DL-appelzuur of van L-appelzuur (350 (i))	Alle huisdieren			
Dinatriumdiwaterstofdifosfaat (E 450 (a)(i))				
Tetranatriumdifosfaat (E 450 (a)(ii))				
Tetrakaliumdifosfaat (E 450 (a)(iv))				
Pentanatriumtrifosfaat (E 450 (b)(i))				
Pentakaliumtrifosfaat (E 450 (b)(ii))				
Dinatriumcarbonaat (500 (i))				
Natriumwaterstofcarbonaat (500 (ii))				
Natriumsesquicarbonaat (500 (iii))				
Kaliumwaterstofcarbonaat (501 (ii))				
Diammoniumcarbonaat (503 (i))				
Ammoniumwaterstofcarbonaat (503 (ii))				
Waterstofchloride (507)				
Ammoniumchloride (510)				
Zwavelzuur (513)				
Natriumhydroxide (524)				
Calciumoxide (529)				
Dicalciumdifosfaat (540)				

L. — Diastasen en nuttige fermenten

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 11 september 1987.

De Staatssecretaris voor Landbouw,  
P. DE KEERSMAEKER

## Bijlage III

## Annexe III

A. Zaden waarvan de verwerking, in ongemalen toestand is toegelaten in mengvoeders voor siervogels :

Setaria germanica  
Setaria italica  
Carduus sp.  
Carthamus tinctorius L.  
Lactuca sativa L.  
Plantago sp.  
Abies sp.  
Pinus sp.  
Alnus sp.  
Humulus lupulus  
Sorbus sp.  
Tilia sp.  
Allium porrum L.  
Raphanus sativus L.  
Rumex acetosa L.  
Sesamum indicum L.  
Spergula arvensis  
Apium graveolens L.  
Phleum pratense L.  
Lepidium sativum L.  
Daucus carota L.  
Cichorium intybus L.  
Betula sp.  
Lolium perenne L.  
Cyperus esculentus  
Cichorium endivia  
Carex echinata  
Ornithopus antivus sativus  
Urtica dioica  
Stellaria sp.  
Brassica sp.  
Viola sp.  
Myosotis  
Chrysanthemum leucanthemum  
Zinnia  
Carum carvi L.  
Pastinaca sativa L.  
Spinacia oleracea L.  
Trifolium campestre  
Centaurea cyanus  
Capsella bursa pastoris  
Taraxacum officinale  
Polygonum aviculare  
Chenopodium album  
Senecio vulgaris  
Beta vulgaris L.  
Carex vulpina  
Tragopogon porrifolius L.  
Erodium  
Knautia  
Oenothera muricata  
Oenothera biennis  
Aster versicolor  
Satureia  
Cucumis sativus L.  
Helminthia echinoides  
Matricaria chamomilla  
Agropyron repens  
Erythraea littoralis  
Lappa officinalis  
Corispermum hyssopifolium  
  
Papaver dubium  
Cedrus spp.

A. Semences dont l'incorporation, en état non moulu, est autorisée dans les aliments pour oiseaux d'agrément :

Semences de sétaire de Germanie  
Semences de sétaire d'Italie (Millet)  
Semences de chardon  
Semences de carthame des teinturiers  
Semences de laitue  
Semences de plantain  
Semences de sapin  
Semences de pin  
Semences d'aulne  
Semences de houblon  
Baies de sorbier  
Fleurs de tilleul  
Semences de poireau  
Semences de radis  
Semences d'oseille  
Semences de sésame  
Semences de spergule des champs  
Semences de céleri  
Semences de fléole des prés  
Semences de cresson  
Semences de carotte  
Semences de chicorée  
Semences de bouleau  
Semences de ray-grass anglais  
Souchet comestible ou Amande de terre  
Semences d'endive  
Semences de laïche étoilée  
Semences de serradelle  
Semences de grande ortie  
Semences de stellaire  
Semences de chou  
Semences de pensée  
Semences de myosotis  
Semences de reine-marguerite  
Semences de zinnia  
Semences de carvi (Cumin des prés)  
Semences de panais commun  
Semences d'épinard  
Trèfle des champs  
Semences de centaurée bleuet  
Semences de bourse à pasteur  
Semences de pissenlit  
Semences de traïnasse  
Semences de chénopode blanc  
Semences de seneçon vulgaire  
Semences de betterave  
Semences de laïche vulpine  
Semences de salsifis  
Semences d'érodium  
Semences de knautie  
Semences d'onagre à petites fleurs  
Semences d'onagre bisannuelle  
Semences d'aster versicolore  
Semences de sariette  
Graines de concombre  
Semences d'helminthie fausse-vipérine  
Semences de matricaire camomille  
Semences de chiendent  
Semences d'érythrée du littoral  
Semences de grande bardane  
Semences de corisperme à feuilles d'hyssope  
Pavot douteux  
Noix de cèdre  
  
Duitse vogelgierst  
Italiaanse vogelgierst  
Distelzaad  
Saffloerzaad  
Slazaad  
Weegbreezaad  
Sparrezaad  
Dennenzaad  
Elzenzaad  
Hopzaad  
Lijsterbeszaad  
Lindenbloem  
Poreizaad  
Radijszaad  
Zurkelzaad  
Sesamzaad  
Spurriezaad  
Selderzaad  
Lammerstaart graszaad  
Tuinkerszaad  
Wortelzaad  
Chicoreizaad  
Berkenzaad  
Engels raaigraszaad  
Aardamandels  
Andijviezaad  
Stekelzeggezaad  
Serradellazaad  
Brandnetel  
Muurzaad  
Koolzaad  
Vioolzaad  
Vergeet-mij-niet zaad  
Margrietzaad  
Zinniazaad  
Karweizaad  
Pastinaakzaad  
Spinaziezaad  
Liggende klaver  
Korenbloemzaad  
Herderstasjezaad  
Paardebloemzaad  
Vogelduizendknoopzaad  
Ganzevoetzaad  
Kruiskruidzaad  
Beetzaad  
Voszeggezaad  
Morgensterzaad  
Reigersbekzaad  
Knautiazaad  
Kleine teunisbloem  
Teunisbloem  
Herfstaster  
Bonenkruidzaad  
Korrekompertpitten  
Dubbele kelkzaad  
Kamillezaad  
Kweekgraszaad  
Strandduizendguldekruidzaad  
Grote kliszaad  
Breedvlieszaad  
  
Kleine klaprooszaad  
Cedernoten

Corylus avellana L.  
Arachis hypogaea L.  
Anacardium occidentale  
Juglans regia  
Amygdalus communis  
Fagus sylvatica L.  
Pimpinella anisum

Noisettes  
Arachides non décortiquées  
Noix de cajou  
Noix  
Amandes  
Faines  
Grains d'anis

Hazelnoten  
Niet ontdopte grondnoten  
Cashewnoten  
Walnoten (okkernoten)  
Amandelen  
Beukennoten  
Anijszaad

**B. Produkten toegelaten in mengvoeders voor bepaalde huisdieren**

gedroogde insecten  
gedroogde wormen  
gelyophyliseerde garnalen  
gebroken steentjes

mengvoeders voor aquarium-  
vissen en siervogels  
mengvoeders voor siervogels

\*  
Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van,  
11 september 1987.

De Staatssecretaris voor Landbouw,  
P. DE KEERSMAEKER

**B. Produits autorisés dans les aliments composés pour certains animaux familiers**

insectes séchés  
vers séchés  
crevettes lyophilisées  
briques brisées

aliments composés pour pois-  
sons d'aquarium et oiseaux  
familiers  
aliments composés pour oiseaux  
d'agrément

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 11 septembre 1987.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,  
P. DE KEERSMAEKER

**MINISTERIE VAN ONDERWIJS**

N. 88 — 218

**6 NOVEMBER 1987. — Ministerieel besluit houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie volgens het modulair stelsel**

De Minister van Onderwijs,

Gelet op de wetten op het technisch onderwijs, gecoördineerd op 30 april 1957, inzonderheid op de artikelen 5, 6, 7, 8 en 26;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, inzonderheid artikel 49;

Gelet op de wet van 7 juli 1970 betreffende de algemene structuur van het hoger onderwijs, inzonderheid artikel 1;

Gelet op de wet van 16 juli 1970 tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 april 1957, houdende coördinatie van de wetten op het technisch onderwijs;

Gelet op de wet van 19 juli 1971 betreffende de algemene structuur en de organisatie van het secundair onderwijs, inzonderheid artikel 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 juli 1957 houdende algemene regeling van de studien in het secundair technisch onderwijs, inzonderheid artikel 37;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 november 1962 houdende de algemene regeling van de studies in het hoger technisch onderwijs, inzonderheid artikel 26;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 augustus 1969 dat de toegang reglementeert tot de technische en beroepsleergangen en de werking van deze leergangen;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 december 1973 houdende bepaling van de splitsings- en hergroeperingsnormen van studiejaren in het secundair technisch onderwijs, in het technisch, economisch, agrarisch, paramedisch (sociaal en pedagogisch artistiek), hoger onderwijs van het korte type, in het technisch en agrarisch hoger onderwijs van de tweede graad, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 64 van 20 juli 1982 houdende vaststelling van de minimale schoolbevolking van bepaalde afdelingen van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 461 van 17 september 1986 houdende het rationalisatie- en programmatieplan van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid artikel 15,

Besluit :

**HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen**

**Artikel 1.** Dit besluit is van toepassing op het onderwijs voor sociale promotie volgens het modulair stelsel, opgericht, gesubsidieerd of erkend door de Staat, zoals bedoeld in artikel 15 van het koninklijk besluit nr. 461 van 17 september 1986 houdende het rationalisatie- en programmatieplan van het onderwijs voor sociale promotie.

**MINISTERIE VAN ONDERWIJS**

F. 88 — 218

**6 NOVEMBRE 1987. — Arrêté ministériel portant organisation de l'enseignement de promotion sociale selon le système modulaire**

Le Ministre de l'Education nationale,

Vu les lois sur l'enseignement technique, coordonnées le 30 avril 1957, notamment les articles 5, 6, 7, 8 et 26;

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, notamment l'article 49;

Vu la loi du 7 juillet 1970 relative à la structure générale de l'enseignement supérieur, notamment l'article 1er;

Vu la loi du 16 juillet 1970 modifiant l'arrêté royal du 30 avril 1957, portant coordination des lois sur l'enseignement technique;

Vu la loi du 19 juillet 1971 relative à la structure générale et à l'organisation de l'enseignement secondaire, notamment l'article 1er;

Vu l'arrêté royal du 1er juillet 1957 portant règlement général des études dans l'enseignement technique secondaire, notamment l'article 37;

Vu l'arrêté royal du 14 novembre 1962 portant règlement général des études dans l'enseignement technique supérieur, notamment l'article 26;

Vu l'arrêté royal du 20 août 1969 réglementant l'accès aux cours techniques et professionnels et le fonctionnement de ces cours;

Vu l'arrêté royal du 15 décembre 1973 déterminant les normes de dédoublement et de regroupement d'années d'études dans l'enseignement technique secondaire, dans les enseignements supérieurs technique, économique, agricole, paramédical, social, pédagogique et artistique de type court, dans les enseignements supérieurs technique et agricole du deuxième degré, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal n° 64 du 20 juillet 1982 fixant les minima de population scolaire de certaines sections de l'enseignement de promotion sociale;

Vu l'arrêté royal n° 461 du 17 septembre 1986 fixant le plan de rationalisation et de programmation de l'enseignement de promotion sociale, notamment l'article 15,

Arrête :

**CHAPITRE 1er. — Dispositions générales**

**Article 1er.** Le présent arrêté s'applique à l'enseignement de promotion sociale selon le système modulaire, créé, subventionné ou agréé par l'Etat, visé à l'article 15 de l'arrêté royal n° 461 du 17 septembre 1986 fixant le plan de rationalisation et de programmation de l'enseignement de promotion sociale.